

A BEVÁNDORLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
327 East 13th Street
New York City
Előfizetési díj:
Egész évre New Yorkban \$3.00
A vidéken 2.50
Egyes szám 3c.

MEGJELEN KÉTSZER HETENKINT: KEDDEN ÉS
PÉNTEKEN.

Szerkesztő: SINGER MIHÁLY.

Editorial Rooms:
327 East 13th Street
New York City
Subscription:
Per annum, in N. Y. City \$3.00
United States and Canada 2.50
Single copy 3 cts.

Entered as second-class matter January 3, 1905, at the Post Office at New York, N. Y., under the act of Congress of March 3, 1879

IV. Évfolyam. 57. szám.

NEW YORK, N. Y., PASSAIC, N. J., PITTSBURG, PA., 1907. JULIUS 16-án

IV. Year. No. 57.

A MAGYAR SEGÉLYEGYLET.

AZ ELNÖKSÉG HÓDOLÓ TÁVIRATOT MENESZTETT BÉCSBE.

Megírtam a *Bevándorló* pénteki számában, hogy a new yorki magyar segélyegylet igazgatósága legutóbb megtartott ülésén megsemmisítette az elébb hozott abbéli határozatát, hogy a közgyűlésen testületileg lemond. Megírtam azt is, még pedig szóról szóra:

„Sajnálatos, hogy ezt az elhatározást eljuttatták. Férfias elhatározás volt, mely az egyedüli méltó felelet lett volna az utóbbi időben felhangzott számos panaszra. Valószínű, hogy a közgyűlés, a lemondásbán az elkövetett hibáknak beismerését látván, megszavazta volna az igazgatóságnak azt az elismerést, amelyet a menház *belügyeinek* vezetése és rendezése körül feltétlenül kiérdemelt. Így azonban az igazgatóság birkózásra hívja fel a közgyűlést. És a közgyűlés e felhívás elől nem fog kitérni.“

Ma, hétfő este van a közgyűlés. Ha a közgyűlés azt akarja, hogy a magyar menház magyar szellemű intézmény legyen, akkor kell hogy a bizalmatlanság megszavazásával megdöntse azt az igazgatóságot, amelynek a menház anyagi ügyeinek rendezése körül vannak érdemei, de melynek sem tapintata, sem hajlandósága nincsen ahhoz, hogy magyar szellemben képviselje a magyarságot s hogy megmaradjon a korlátokon belül, amelyeket az alapszabályok emeltek.

Igazán nem szívesen tálalom fel újból meg újból a menház igazgatóságának bünlajstromát. Kerülni szeretném annak még a látszatát is, mintha az igazgatóság működésének elbírálásánál személyes okok, egyéni elfogultság és ellenszenv vezérelnék. Sokkal fontosabbnak tartom azonban a menház érdekét, semhogy tulhajtott tapintatosságból hallgassak ott, ahol a bírálást és bonczolgatást parancsoló kötelességemnek ismerem. És hadd vádoljanak inkább engem személyeskedéssel, semhogy azzal, hogy a magyarsággal és a magyarság egyik legelkelőbb intézményével szemben elmulasztottam teljesíteni kötelességemet.

Én pedig a menházzal szemben első és legfőbb kötelességemnek azt ismerem, hogy minden erőmmel a jelenlegi igazgatóság megbuktatásán, elmozdításán fáradozzam. S minekután az elmozdítás a közgyűlés dolga, főlemelem szavamat ma, a közgyűlés napján

és azzal vádolom az igazgatóságot, hogy az alapszabályokban körülírt működési terét tullepte. Azzal vádolom, hogy a menháznak és ebből kifolyólag a magyarságnak erkölcsi érdekeit sérti. Azzal vádolom, hogy a magyar menházból, ebből a kiváló magyar intézetből botránnyos módon kizárja a magyar szellemet.

A közgyűlés magáévá teheti vagy elejtheti az én vádjaimat. Ez a közgyűlésnek dolga. Az én dolgom a vádnak részletezése.

A magyar segélyegylet, illetve a magyar menház jótékonyági intézmény. A közgyűlés abból és csakis abból a végből küld ki a kebeléből igazgatóságot, hogy ez az igazgatóság az intézménynek emberbaráti feladatát legjobb tudása szerint teljesítse. Abban a pillanatban, amikor az igazgatóság a közgyűlés megkérdése és beleegyezése nélkül másra és különösen oly dologra is vállalkozik, amely a menház emberbaráti feladataival összefüggésben nincsen, visszaélt a közgyűlés bizalmával és erre méltatlannak mutatkozott.

VÁDOLOM most már az igazgatóságot azzal, hogy a közgyűlés megbízásával visszaélt, amikor egyáltalán fogadóbizottsággá alakult és vádolom ebből kifolyólag azzal, hogy a hazai viszonyok változása folytán magyar voltában sértette meg az amerikai magyarságot, amikor egy osztrák bizottsággal egybeolvadt.

VÁDOLOM az igazgatóságot azzal, hogy akkor, amikor nem zárta ki kebeléből azt az igazgatót, aki a tengerészisztek fogdtatására rendezett lakomán egyenesen kigunyolta Magyarországnak függetlenségi törekvéseit, ennek az igazgatónak bűnrészesévé vált s így méltatlannak bizonyult arra, hogy továbbra is egy magyar intézménynek élén lehessen.

Et nunc venio ad fortissimum! A legbotránnyosabb dolog még csak most jutott tudomásomra.

Viola Bertalan ur, a new yorki magyar segélyegylet elnöke A KORONÁZÁSI JUBILEUM ALKALMÁBÓL HÓDOLÓ TÁVIRATOT MENESZTETT BÉCSBE. Jól vigyázzunk, Viola Bertalan ur azt a táviratot A MAGYAR SEGÉLYEGYLET NEVÉBEN A MAGYAR SEGÉLYEGYLET

KÖLTSÉGÉN KÜLDTE EL. Tehát az én nevemben és az én költségen csakugy, mint a többi tagokén.

VÁDOLOM most már Viola urat azzal, hogy mint a menház elnöke szándékosan és céltudatosan meghamisította a new yorki Magyar Segélyegylet szellemét a bécsi udvar előtt. És VÁDOLOM az igazgatóságot azzal, hogy Viola urral bűnrészességet vállalt, amikor nyomban meg nem buktatta, nyomban ki nem zárta kebeléből azt az elnököt.

Igaz, hogy a hódoló távirat dacára a föld még mindig nem szünt meg mozogni. De kérdem: az alapszabályok melyik pontjából merítette Viola ur a jót ama távirat elküldésére?

Értesülésünk szerint Viola ur és igazgatótársai azzal védekeznek, hogy KELLETT hódoló táviratot meneszteniök Bécsbe, mivel a MAGYAR kormány pénzzel segíti a MAGYAR menházat. Ez a védekezés még botránnyosabb, mint maga a tett.

Oktassa ki különben a közgyűlés Viola urat és társait aziránt, hogy a magyar menház nem huz könyöradományokat a magyar kormánytól, de még kevésbé Ferencz Józseftől.

A NEMZET törvénybe iktatta azt, hogy a kivándorlók zsirjából fordittassék egynéhány csepp a bevándorlók fölsegítésére. A magyar NÉP segíti tehát a new yorki magyar menházat, ugyanaz a magyar nép, a melynek néha eladják még az utolsó párnáját is, hogy Ferencz József hűségesen megkapja az évi járandóságát.

És ha a közgyűlés eziránt kioktatta Viola urat és társait, akkor azután szabadítsa fel magát egy olyan igazgatóságtól, amely sem magyarnak, sem a menház külképviselete dolgában megbízhatónak nem bizonyult, ha mindjárt egyes igazgatók feltétlen tisztelet és bizalmat érdemelnek és bármily magyar intézménynek hasznára és dicsére válnának.

Én elmondtam vádjaimat. A közgyűlés mondja ki az ítélet. Ez ítélet előtt meg fogok hajolni, de kell hogy meghajoljanak azok is, akik azt hiszik magukról, hogy a magyar kormányt képviselik itt s hogy ennek egyenes megbízásából kedvük szerint basáskodhatnak.

Singer Mihály.

AZ ORSZÁG MINT RÉSZVÉNYES.

Roosevelt újabb sakkhuzása a vasutak ellen.

Roosevelt Tivadar, az Egyesült Államok elnöke, tudvalevőleg kiméltet nem ismerő erélyvel lépett fel a trustok s különösen a vasutársaságok ellen, mely utóbbiak kedvezményes szállítási díj engedélyezése által a trustok garázda kódsát elősegítik s a kereskedelem szabadságát megsemmisítik.

Ujabbán egy époly merész, mint meglepő tervet eszelt ki az Egyesült Államok elnöke. Azt akarja ugyanis, hogy az ország, mint ilyen, vásároljon vasuti részvényeket, hogy a kormánynak, mint a részvényes ország megbízottjának beleszólása legyen a vasutársaságok üzleti dolgaiba.

Ezt a tervet persze csak a kongresszus hozzájárulásával lehetne megvalósítani. Egyes törvényhozók azonban már most is abbeli „félelmüknek“ adnak kifejezést, hogy az ily eljárás végeredményében a vasutak államosításához vezetne.

Hogy miért „félnék“ ettől, ezt fölérteni nem bírjuk. A vasutak államosítása a legszebb és legüdvösebb vívmány volna. Mi magyarok tudjuk ezt legjobban. Amióta a magyar vasutakat államosították, nemcsak a közönség utazik kényelmesebben és olcsóbban, de a vasuti alkalmazottak helyzete is elviselhetőbbé vált.

BÓKEZÜ ÖNGYILKOS.

Osztrák sógornak furcsa végrendelete.

Magnis István, egy Ausztriából New Yorkba szakadt munkásember, a Central-park egy padján föbőltte magát. Mikor a park rendőrsége reája akadt, már kiszenvedett.

A hatósági közegek az öngyilkos zsebében végrendeletet találtak. Az osztrák sógor akkép intézkedett, hogy négy, a végrendeletben megnevezett barátja egyenkint száz dollárt kapjon. Intézkedést tett még azíránt, hogy azoknak, akik eltakarítják, halotti torra 25 dollár jusson.

A végrendelet végrehajtására azonban mindössze — öt centet találtak Magnisnál.

BEVÁNDORLÓK FIGYELMÉBE.

Hatósági munkaközvetítő iroda intézkedik.

Washingtonból jelentik, hogy Powderly T. V., a bevándorlási hatóság tudakozódó intézetének főnöke, az ország összes munkaadóhoz körlevelet intézett.

A körlevélben azíránt kér felvilágosítást Powderly, hogy az illető munkaadónak hány munkásra és minő munkára van szüksége, hogy minő béreket fizet, hogy a munkásnak biztosíthat-e lakást, s ha igen, minő lakbér mellett. Powderly tudni kívánja továbbá, hogy a munkaadók családos, vagy nőtlen embereket óhajtanak-e s hogy mily nemzetiségbelieket részesítenek előnyben.

Mihelyt a körlevelekre beérkeznek a válaszok, Powderly azokat az egyes bevándorlási biztosoknak fogja átadni, hogy ezek a bevándorlók alkalmas elhelyezéséről gondoskodhassanak.

FEKETE UTONÁLLÓK.

Tehervonatot kívánnak megrabolni.

Még csak a minapában panaszkodtunk azon, hogy a keleti államokban egyre rosszabbodnak a közbiztonsági állapotok s hogy e tekintetben maholnap tulszáryalni fogjuk a Nyugatot.

Szombaton New York közvetlen közelében négy néger megállította a Pennsylvania vasut egy tehervonatát. A mozdonyvezető, aki a fekete rablók szándékát látta, a fenyegetések dacára teljes gőzzel utnak indította kocsiját Newark felé és megadta a vészjelt s így a közbeeső állomásokon hamarosan megtudták, hogy baj van.

A négerök egy ideig megmaradtak a vonaton, de csakhamar megszimatozták a bajt. Leugrottak a robogó vonatról. De az összecsendült rendőrök üldözöbe vették s izgalmas vadászat után el is fogták őket.

BORZALMAS HALÁL.

Kocsi rudja lehasítja koponyáját.

Borzalmas halállal mult ki a minap Cohen Sámuel new yorki inggyáros.

Cohen este üzletéből hazakészült. Éppen a föld-

alatti vasúthoz vezető lépcsőkön akart lemenni, amikor utólrerte őt a halál. Egy újságdarabtól, melyet a szél a szemébe csapott, megbokrosodott ugyanis egy ló, amely azután tajtékozva rohant végig az utcán, egyenesen a földalatti vasut bejáróján álló Cohennek, akinek a koponyáját a szó szoros értelmében lehasította a kocsi rudja. Cohen egy másodperc alatt meghalt.

Csak as Isten tudja, hogy a megvadult ló mennyi kárt okozott volna még, ha egy rendőr elszánt halálmegevetéssel a ló elé nem veti magát és testének súlyával ezt megállásra nem kényszeríti.

BOMBA A VONAT MENTÉN.

Vasuti kocsi leforgóba akartak röpteni.

New Jersey államban Kirkwood közelében a Camden és Atlantic vasut vágányán egy pokolgépet találtak szombaton reggel. A pokolgép akkép volt elhelyezve, hogy a rajta elhaladó vonat feltétlenül felrobbantotta volna.

A rendőrség szerint az eddig még ki nem nyomozott merénylők a munkabéreket továbbító vonatot vették célba nyilván azzal a szándékkal, hogy az általános kavarodásban a pénzeszládát magukkal vigyék.

A vasutársaságok elhatározták, hogy a vágányok és vasuti kocsik biztonsága kedvéért megszaportítják a vasuti rendőrséget.

ROOSEVELT NYARAL.

Az elnök rászivallál a kezében.

Oyster Baynek egyszerű lakosai azon tündönek, hogy Roosevelt Tivadar polgártársuk, aki, mellesleg megjegyezve, az Egyesült Államok elnöki hivatalában ül, vajjon melyik minőségében érte el a legnagyobb tökélyt: mint államférfiu, mint nyolczvanmillió embernek a feje, avagy mint farmer.

Az elnök farmján ugyanis, mely a nyaraló közvetlen közelében fekszik, a minap délután szénát raktak a kocsikra. Roosevelt az alaktól megfigyelte a munkásokat, akik bizony nem igen törték magukat a munka után. Az elnök, aki a gyors elhatározás és gyors tett embere, ledobta magáról kabátját és selyemingében és fehér nadrágjában kirohant, vasvillát ragadott és a munkásokhoz csatlakozott. Példájára a munkások is belemelegedtek a munkába és Roosevelt jóízűt mosolygott, amikor alig tizenöt perc mulva mindakét kocsi meg volt rakva. Akkor azután ingujjával letörölte homlokáról a verejtéket, a vasvillát a vállára tette és ment vissza — nyaralni.

NEW YORK KÖZELÉBEN
190 dollártól kezdve vásárolható egy háztelek. Tíz dollár azonnal fizetendő, öt dollár havonta.
WOOD, HARMON & CO., NEW YORK
Személyes vagy levélbeli megkeresésre magyarul válaszol:
T. W. EDKINS,
Addition I., South New York, Staten Island.

TULIPÁN PAPRIKA.

— A Tulipán védjegy törvényesen védve van, utánzása tilos. —

Hivatalosan kezességi számmal ellátott, hivatalosan vegyelemzett valódi, hamisítatlan nemes paprika. Aki szereti egészségét, óvakodjék az egészségre ártalmas, hitvány hamisításoktól. Aki valódi, nemes, elsőrendű magyar paprikával készített ételeket akar élvezni, az csakis **TULIPÁN PAPRIKÁVAL** főzet maga és vendégei számára.

Vendéglősöknek, kereskedőknek kedvezmény.

Kapható: egy, két és ötfontos dobozokban, ugyszintén kis asztali dobozokban is.

Megrendelések ig- czimzendők:

HUNGARIAN AMERICAN TRADING CO.,
32 BROADWAY, NEW YORK CITY.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK.

Budai Márton, New York. Ön pénteki szerkesztői üzenetünk dacára ismét alkalmatlankodik. Azt merészli írni, hogy joga van követelni nyilttéri közleményének közöltetését, mivel a „Bevándorló“ előfizetője s mivel a nyilttérért megfizetni akar. Önnek, mint a „Bevándorló“ előfizetőjének követelni csak egyet áll jogában, azt, hogy a lapot rendszeren megküldjék önnek. Ha ezzel nem akarja beérni, akkor megint az is jogában áll, hogy ne járassa többé a lapot. Hozzá kell szoknia önnek is, másoknak is ahhoz, hogy a „Bevándorló“-ban sem ingyen, sem pénzért szemetet lerakni nem lehet.

Kukoda Antal, Passaic. Levelét vettük és intézkedtünk. Ha egy héten belül nem kap kielégítő választ, forduljon ismét hozzánk s akkor lesz gondunk rá, hogy követelését sürgősen kielégítsék.

Barta József, New York. Amit annak idején Schwabach urnak, aki az ön ügyében nálunk járt, megígértünk, annak urát is állottuk, dacára annak, hogy önt könyveinkben nem találjuk előfizetőink sorában.

Botos Bálint, Johnstown. Igen. Zerkowitz Emil ur, aki a magyar-amerikai kereskedelmi társaság élén áll, a m. kir. kereskedelmi muzeum new yorki levelezője. A Tulipán-paprikának és a Brázay-sósborszesznek ő az egyedüli elárusítója az Egyesült Államokban. Forduljon hozzá levélben s azonnal fog választ kapni.

Bejczy Sándor, Delray, dr. Bottlik Lajos, Chicago. Levelüket hiába vártuk. Kérünk sürgős intézkedést.

PÁRTOS PATIKÁJA

igazi magyar gyógyszerár

160 Második Avenue, 10-ik utca sarkán,
NEW YORK.

Telefonszám: 4288 Orchard.

Orvosságokat magyarországi módszer szerint készít.

Telefon utján is megrendelhetők.

Az Egyesült Államokban egyedüli elárusítója
A Szent Bernát keserű eszenciának,
biztos szer gyomor bajok, főfájás és idegesség ellen.

Ára: 1 palaczk 1 dollár, 3 palaczk 2 dollár 75c.

Pósta utján is megrendelhető.

Sérvkötők és sebészeti szerek jutányosan kaphatók.

HIZSNYAY JÁNOS úr

Connecticut állambeli Danburyben fel van jogosítva előfizetések felvételére és nyugtázására. Melegen ajánljuk őt ottani honfitársaink figyelmébe.

Hajójegyet és vasuti jegyet vásárolni és Pénzt az O. hazába küldeni legbiztosabb legjobb és igen előnyös Kiss Emil bankamál állami Kőzjegyző 104 Second Ave. a hatodik utca sarkán New York Tax éve Tennáll. Igén. árjegyekért

Magyarok Amerikában

AMERIKAI MAGYAR SZÖVETSÉG. Az 1906. február hó 27-én Clevelandban megalakult Amerikai Magyar Szövetség folyó év augusztus hó 19-én tartja második évi főgyűlését Clevelandban. Az Amerikai Magyar Szövetségnek ezen főgyűlésére van szerencsém a tisztelt választmányokat meghívni azon reményben, hogy a választmányok delegátusok által fogják magukat képviseltetni ezen az évi főgyűlésen.

Az ez év február havában lezajlott főgyűlés kibővítette ugyan az Amerikai Magyar Szövetség alapszabályait, azokat oly alapokra fektette, melyek által minden amerikai magyar úgy a fogadott valamint szülőhazája iránti kötelességének eleget tesz, de az akkor megválasztott tisztikart nem bízta meg ezen alapszabályok keresztülvitelével, hanem csak a szervezkedés nehéz feladatát ruházta rá, kimondván egyzersmind, hogy munkásságáról egy fél év lefolyása alatt egy új közgyűlésen beszámoljon. E félév végéül a szervezkedéssel megbízott tisztikar hatásköre megszűnik és az újonnan megválasztandó tisztikar feladata leszen a Szövetség alapszabályaiban kifejtett nemes eszméket életre kelteni és azok által az amerikai magyarság úgy erkölcsi mint anyagi érdekeit előmozdítani. Ezek azon nehéz feladatok, melyeket az augusztus 19-én tartandó főgyűlés lesz hivatva elintézni és ezért kívánatos, hogy a választmányok lehetőleg mind képviselve legyenek.

Utbaigazításul megjegyezzük a következőket:

Az évi főgyűlés 1907. augusztus 19-én reggel nyolcz órakor veszi kezdetét. A gyűlés helyét a lapok útján még közhírré fogjuk tenni.

Minden választmány annyi taggal képviseltheti magát, ahányszor megkezdett száz tagja van.

Indítványt vagy javaslatot a Szövetség minden tagja tehet. De a javaslatok augusztus 15-ig elküldendők a szövetségi irodába: 305 Century Bldg, Cleveland, Ohio.

Felkéretnek a t. választmányok, hogy küldötteiket lehetőleg augusztus 15-ig bejelenteni sziveskedjenek.

Felkérjük a választmányokat még arra is, hogy tagjainak a számáról és a választmány állapotáról sziveskedjenek lehetőleg pontos értesítést küldeni.

Kívánatos, hogy az augusztus 19-iki főgyűlésen az egész amerikai magyarság képviseltesse magát, miért is ez uton is felkérjük még mindazon egyleteket és magánosokat, akik eddig még nem csatlakoztak a Szövetséghez, hogy alakítsák meg még most a választmányt és küldjék ki delegátusaikat a főgyűlésre, hogy az valóban az amerikai összmagyarság nevében és az amerikai összmagyarság érdekében működhesek.

Cleveland, O., 1907. július hó 8-án.

Az Amerikai Magyar Szövetség tisztikarának nevében
Hazafias üdvözléssel

Pál Imre, elnök.
Türk József, titkár.

A. M. Sz.

Az Amerikai Magyar Szövetség évi főgyűlése.

Cleveland városából a napokban Pál Imre elnök és Türk József titkár aláírásával a fenebb közölt hivatalos meghívó ment szét, mely hírül adta, hogy az Amerikai Magyar Szövetség augusztus 19-én Clevelandban tartja második évi főgyűlését.

Ezt a felhívást az aláírók Amerika „összmagyarságához” intézték ugyan, de azért az mégis csak bizonyos ismeretlen tartózkodású „helyi választmányok”-nak szól, amelyek küldjék ki s augusztus 15-ig jelentsek be (minden 100 tag után egy) képviselőjüket az évi főgyűlésre.

Aki ezt a hirdetményt végigolvassa, önkéntelenül arra gondol, hogy itt valamely kisebb-nagyobb, többkevesebb fiókkal kibővített betegesítő egyletről van szó, amely saját belső ügyeinek alapszabályszerű elintézésére helyi érdekü konvenciót tart. A szürke iratkának sem tartalma, sem hangja, sem szelleme még csak nem is sejteti, hogy ez a Clevelandban augusztus 19-én főgyűlésező A. M. Sz. azonos azzal a minden amerikai magyarra egyaránt életbe vágó fontosságú nagy szervezettel, melynek célja az összes amerikai magyarokat egy testületben egyesíteni, az összes működő egyletek és szövetkezetek keretein kívül álló nemzeti, társadalmi, művelődési, jótékony-

POTMESIL ISTVÁN úr

képviseli South Bethlehemben és környékén a Bevándorlót. Előfizetések felvételére és nyugtázására fel van jogosítva. Melegen ajánljuk ottani honfitársaink figyelmébe.

sági feladatokat megoldani és minden Amerikában élő magyar erkölcsi és anyagi érdekeinek védelmére, mindenek jogos érvényesülésének elősegítésére a rég várt, keservesen nélkülözött, hatalmas vezérintézményt megteremteni.

Ez a nagy, egységes szervezet, az Amerikai Magyar Szövetség nem tarthatja Clevelandban augusztus 19-én sem első, sem második évi főgyűlését, mert ez a Szövetség még nem alakult meg, nem lépett életbe, nem kezdte meg működését, alapszabályainak rendszeres megvalósítását.

Igenis alakult Clevelandban 1906. február 27-én egy Amerikai Magyar Szövetség. Ezt a Szövetséget a Magyarországon akkor dult forradalmi állapotok keltették életre. Lángba borult akkor az összes amerikai magyarok lelke s az a Szövetség arra való volt, hogy az amerikai magyarság nemzeti hangulatát a cselekvés terén képviselje, százezerek akaratát gyakorlati uton végrehajtsa. Alig alakult meg azonban ez a Szövetség, szervezkedése második hónapjában a magyarországi politikai helyzet hirtelen, váratlan fordulattal megváltozott és a forradalmi szelek árján felszínre jutott Amerikai Magyar Szövetség, mint a fogatlan oroszlan, tíz hónapi senyvesztő tétlenségre kárhóztatva tengődött.

Ez a Szövetség 1907. február 22-én tartotta meg Clevelandban első és utolsó közgyűlését, melyen a kormányzó tanács lemondott és a Szövetség megfosztatván egyetlen feladata megoldhatóságának lehetőségétől, feloszlás előtt állott.

Ekkor lelkes rajongók abban a hitben, hogy a forradalmi láz mámorában megszeretett és közismertessé vált régi czég neve alatt könnyebb lesz egy gyakorlati munkára képes új szervezetet bevezetni, egészen más, nagyszabású, egyetemes feladatok megoldására alkalmas alapszabálytervezetet terjesztettek a felszámolás nyomozó hangulatában botor-kált közgyűlés elé.

Ezek a remekül kidolgozott mesteri alapszabályok a messze jövőendő összes feladatait egybefoglalják. Ha ezek az alapszabályok, a bennük tudatosan megállapított feladatok, eszmék teljességükben megvalósíthatnak, akkor igenis valóra válik minden jó magyar álma, az egységes nagy szervezet, mely az összes működő egyletek munkálkodását megélesíti és mindazokat a közérdekű feladatokat megoldja, melyeknek megoldása létkérdés az amerikai magyarságra nézve, de amelyeknek megoldására az egyletek és szövetkezetek a saját külön-külön hatáskörükben nem vállalkozhatnak, mert ezt nekik alapszabályaik meg nem engedik.

Az Amerikai Magyar Szövetség 1907. február 22-én Clevelandban tartott közgyűlése belement az egészen új alapszabályok tárgyalásába. De mentül tovább haladt a munkában, annál világosabban látta, hogy a jövő feladatok ilyen arányu megalapozására ennek a kis közgyűlési csoportnak nincs elég ereje, nincs hivatása.

Az alapszabályok második szakaszának az a határozott intézkedése, hogy az Amerikai Magyar Szövetség székhelye egyzersmindenkoron New York, a tárgyalás elején még szenvedélyes vitára, helyi érdekü versengésre adott alkalmat. De mire befejezték az összes pontok megvitatását és a körülmények közt lehetséges alapossággal megértették a nagyszabású alapvető tervezet igazi szellemét, még a legszilajabb vérü helyi pártoskodók is bevallották, hogy ennek az Amerikai Magyar Szövetségnek egyetlen székhelye csupán New York lehet, még akkor is, ha a Szövetségnek New Yorkban egyetlen egy tagja sem lenne.

Az egész közgyűlés végül egyhangulag elismerte, hogy itt valóban az összes amerikai magyarok egységes szervezetéről van szó; de egyuttal érezte a közgyűlés, hogy e szervezet életbe léptetésére nem illetékes. Elfogadta tehát az alapszabályokat a székhelyet megállapító második szakasz függőben hagyásával és azzal a kimondott határozattal, hogy az alapszabályszerű tisztikart meg nem alakítja, az alapszabályok életbe léptetésére, szóval a Szövetség végleges megalakítására nem vállalkozik, hanem ideiglenes tisztikart választ, melyet azzal az egyetlen feladattal biz meg, hogy az alapszabályok összes egyéb intézkedéseit felfüggesztve, csupán a szervezkedés munkáját teljesítse. Ez az ideiglenes tisztikar azt a jegyzőkönyvbe foglalt utasítást kapta, hogy a Szövetséget szervezze és hat hónap mulva a szervezés munkájáról egy New Yorkban tartandó alakuló közgyűlésnek számoljon be.

Ezek után az a kérdés: miféle második évi főgyűlést tarthatja Clevelandban augusztus 19-én az Amerikai Magyar Szövetség? Semmiféle! A feladatok nagyságától visszadöbent február 22-iki közgyűlés úgy gondolkodott, hogy a kis konventikum nem illetékes a megalakulás kimondására. Meg kell kérdezni a népet, akarja-e létesíteni a nagy intézményt?

Ezért választották az ideiglenes tisztikart a nép embereiből. Hadd menjenek a nép közé, mint az eszme apostolai és szervezzék ezt a nagyszerű Szövetséget.

Nem tudjuk, mekkora lelkiismeretességgel, mennyi hivatottsággal és minő eredménnyel teljesítették a magukra vállalt kötelezettséget? Annyi bizonyos, hogy egyetlen egy állami tanácsot sem alakítottak egész Amerikában. Sem New York, sem Illinois, sem Pennsylvania, sem Connecticut stb. államokban, de még csak otthon, Ohio államban, Clevelandban sem. Ez azonban nem a nagy eszme kudarczát, nem is a magyarság közömbösségét jelenti. Mert hiszen Hazletonban a Verhovay Egylet hatezer taggal testületileg önként belépett az Amerikai Magyar Szövetségbe, de kijelentette, hogy a Szövetséget véglegesen megalakultnak nem tekintik s a tagdíjakat mindaddig saját főpénztárában kezeli, míg a végleges megalakulás meg nem történik.

Alapos kilátás van rá, hogy szeptember 1-én a bridgeporti szövetkezet is belép kilencezer taggal és ezt a két példát követi a reformátusok szövetkeze és a Rákóczi Egylet.

Önként közel huszezer tag jelentkezik tehát az Amerikai Magyar Szövetség alapszabályaiban élő eszmék megvalósítására. Ezzel szemben az a hír, hogy a szervezéssel megbízott ideiglenes tisztikarnak mindössze hatszáztagot sikerült toboroznia s erre elköltötte a Szövetség összes vagyonát.

Ezek után kérdezzük: van-e joga az ideiglenes tisztikarnak augusztus 19-ikére Clevelandba holmi második évi főgyűlést hirdetni? Nincsen joga! Az ideiglenes tisztikar nem szervezett semmit; ennél fogva nem egyéb önkényes merészségnél, hogy a bridgeporti szövetkezeti konvenció előtt, a Verhovay Egylet megkérdése nélkül, a Rákóczi Egylet és a református szövetkezet határozatainak élébe vágva egy meddőségben kimerült kis csoport valami „második évi főgyűlésen” akarjon eldönteni olyan ügyet, mely az összes amerikai magyarság egyetemes ügye.

A szervezéssel megbízott ideiglenes tisztikar nem szervezett semmit. Hatszáz tagot gyűjtött: ez hat szavazat. A Verhovay Egylet hatezer taggal hatvan szavazat.

Itt nincs kibúvó. Az augusztus 19-ikére hirdetett házi multság nem számít. Tessék szeptember közepéig várni, akkor New Yorkba általános magyar népgyűlést hirdetni s megalakított szervezetek hiányában a new yorki népgyűlésen megjelenő magyarok előtt nyilvánosan beszámolni. Ne fájjon az ideiglenes tisztikarnak a feje: a nagy Amerikai Magyar Szövetség meg fog alakulni, életbe fog lépni és kellő bölcseséggel a lehetőség sorrendjében meg fogja valósítani a messze jövőbe kiható feladatokat az amerikai magyarság javára és dicsőségére.

Pont.

V I S S Z A T O L O N C Z O L T G Y I L K O S .

Nemrég érkezett Amerikába egy Juszt Ferenc nevű ember. Nem egyedül jött. Elkísérte őt Dorsch Mária nevű kedvese. Mindketten Clevelandban telepedtek le, ahonnan erős fedezet alatt hozták őket szombaton New Yorkba. Most a Tombs nevű börtönben vannak elhelyezve. Letartóztatásuk a magyar kormány megkeresésére történt. Juszt Ferencet azzal vádolják odahaza, hogy a feleségét megmérgezte. És Dorsch Mária állítólag segítette őt gyilkos munkájában. Mindketten erősen tagadnak. Mindazonáltal ma, kedden, visszaviszik őket Magyarországra.

A HERCZEG HÁZASSÁGI BAJAI. Egy new yorki német lap szerint lökösházi Thurn-Taxis herczegnek családi bajai vannak New Yorkban. A herczeg feleségül vett egy West Jozefa nevű alsóbbbrang színésznőt, akitől most, rövid együttélés után, megszökött. A német szennylap elköveti azt az

AMERIKAI MAGYAR SZÖVETSÉG.

Alakult 1906. február 27. Cleveland, O.
A Szövetség célja: az Amerikában élő magyarok testületi összetartása, anyagi és erkölcsi érdekeinek védelme.
Osztályok alakulhatnak Amerika minden magyarlakta helyén.

Aki a Szövetség tagjává akar lenni, írjon alapszabályokért a titkári hivatalhoz. 305 Century Building, Cleveland, O.

izléstelenséget, hogy a gyengeerkölesü színész arczépe mellett hozza a meggyilkolt Erzsébet királyasszony arcképét is. Hogy mit érzelt ezzel az izléstelenséggel, megérteni nem tudjuk.

SZERENCSETLENÜL JÁRT MAGYAR FIU. Györffy Albert new yorki honfitársunknak fiugyermeke felette szerencsétlenül járt a minap. Az iskolában összeszólalkozott egy társával, mire ez kihegyezett plajbászát a Györffy-gyermeknek a szemébe szurta. A szerencsétlenül járt gyermeket szüleinek lakásán ápolják.

EGY SZÉLHÁMOS KOSSUTH. Beküldték hozzá az Ohio állambeli Columbus-ban megjelenő Columbus Sun nevű angol újságot, amelynek alábbi cikkére intézkedés céljából felhívjuk washingtoni nagykövetségünk figyelmét.

Arról van ugyanis szó, hogy egy lelketlen szélhámossal visszaél Kossuth Lajos nevével. Hadd álljon azonban itt angol lapírtásunknak cikke.

A „Columbus Sun a következőket írja: „A politikai száműzöttek mindig menhelyüknek tekintették ezt az országot, amióta felfedezték. Egy ily „politikai száműzött” városunkban is tartózkodott. Családját Európában és Amerikában ismeri mindenki. A nagy magyar hazafinak, Kossuth Lajosnak unokájáról van szó. Kossuth Lesternek hívják a fiatal embert, akinek apja Magyarországon törvényszéki bíró.”

A lap elmondja azután, hogy a „fiatal Kossuth” eleinte mint bányamunkás dolgozott, majd utnak indult s most teljesen nyomaveszett.

Mi arra kérjük honfitársainkat, hogy fogassák el a szélhámossal, ha valahol közöttük mutatkozni merészelne. A washingtoni nagykövetségnek pedig kötelességévé tesszük, hogy a legszélesebb körökben adja meg a felvilágosítást, mikép „mikép Kossuth Lajos ez unokája” körmonfont csaló. — Él ugyan a Egyesült Államokban a Kossuth-család egy rokona, a kinek érdekében lapunk szerkesztője, aki akkor a „Magyar Híradó”-t szerkesztette, indított meg egy mozgalmat 1895-ben. Ruttkay W. Laurának hívják az amerikai születésű urnót, aki New Yorkban ismerkedett meg Ruttkayné Kossuth Lujzával, akinek Albert fiához ment feleségül. Csak rövid ideig élvezte azonban a családi boldogságot, mert Ruttkay Albert néhány év múlva meghalt. A házasságból három gyermek született, akiknek egyike a Kossuth Lajos nevet viseli ugyan, de semmi esetre sem tévesztendő össze a fenti szélhámossal.

JULIUS NEGYEDIKÉNEK MAGYAR HALOTTJAI. Hanyecz András, aki a békésmegyei Endrődből származott ide, s aki még csak néhány hét előtt telepedett le St. Louisban, július 4-én két magyar életet oltott ki. Az ugyancsak endrői illetőségű Tóth József társaságában leitta magát s a két részeg ember töltött fegyverrel botorkált végig az utcán. Így találkoztak az ugyancsak Endrődre való Kurila Ignáczal és a karezagai illetőségű Stopinszky Istvánnal. Hanyecz András csupa kedvtelésből meglötte két magyar honfitársát. Mindkét ember belehalt a lösebekbe. A lövöldözésre Tóth József, akit most köröznék, megszökött, Hanyecz Andrást természetesen elfogták.

ÚJ EGYLET. E hónap elején, 4-én új egyület alakult meg a pennsylvaniai Mutual és Judel magyarlakta helyek környékén. Az új egyület címe: „Mutual No. 4, Judel és környéke első magyar betegsegélyző egyesü-

let. Tisztikara a következőkből áll: Elnök: Szücs János, alelnök: Prokop András, jegyző: Boros István, titkár: Kocsis János, pénztárnok: Pálincás István, ellenőr: Oláh Gábor, beteglátogató: Szászai István. Sok sikert az új egyület működéséhez!

MEGUNTA AZ ÉLETÉT. Jakab Mihály honfitársunk reményei nem valósultak meg Amerikában. Munkájából kiesett. Pénze elfogyott. Sem rokonai, sem barátai nincsenek. Kétségbeesés marcangolta a szívet. Ily állapotban határozta el, hogy véget vet az életének. A Pennsylvania-vasútnak egy tehervonata alá feküdt. A várva-várt halál azonban késett. Jakab Mihályt észrevették, a kocsikerekei alól kihúzták s mivel Amerikában a törvény betűje szerint mindenkinek élni „muszáj”, Jakab Mihályt a megkísérelt öngyilkosság címén a dologházba küldték.

ESKÜVŐ JOHNSTOWNBAN. Julius hó 9-én vezette oltárhoz Moha János római katolikus vallású, ungvári illetőségű johnstowni lakos dombrádi szabolcsmegyei illetőségű ugyancsak johnstowni lakos özvegy Balla Jánosné, született Dócs Rákhel ev. ref. vallású nőt. Tanúk voltak: Puritánról Pa.: Dócs József és neje, Kondész Zsuzsanna. Az esketési szertartást Kovács Béla johnstowni ev. ref. lelkész végezte a Chestnut streeti evangélikus templomban. Az esküvőt barátságos multság követte. — Az az igazi szeretet, mely szíveiket egyesítette, tegye boldoggá s állandóvá ezután is házassági frigyüket.

EGY SZEGÉNY LEÁNY TÖRTÉNETE. Megírtuk a múlt héten, hogy Balászi Mária Bridgeportról New Yorkba jött, hogy elcsábitóján, az ugyancsak magyar származású Stern Henriken boszut álljon és azután véget vessen az életének. Mária több lövéssel halálosan megsebesítette Sternt, aki még most is élet-halál között lebeg a kórházban. Azután önmaga ellen fordította a fegyvert s habár súlyos sebeket ejtett önmagán, mégis annyira felépült már, hogy szombaton a rendőrbíró elé állíhatták. Sirva panaszkodta el a történetét. Elmondta, hogy együtt dolgozván Sternnel, ez mikép üldözte őt szerelmi ömlengéseivel, míg végre meghallgatta őt. Azután elcsábitotta. És eltaszította magától. Sőt tovább ment. A leánynak egy gyűrűt ajándékozott. Visszakövetelte. De a leány nem akarta visszaadni, mire Stern a lopás vádját emelte ellene és elfogatta őt. Mindez és az a körülmény, hogy Sternnel folytatott viszonyának gyümölese megérni kezdett, majd csak hogy meg nem rabolta Máriát az esztétől. Még egyszer megközelítette csábitóját. Még egyszer követelte tőle, adná vissza elrabolt becsületét. Stern ellök-

te őt magától. Ekkor azután lött. A bírót nagyon meghatotta Mária története s habár a szerencsétlen leányt nem bocsájthatta szabadon, utasította a fogházfelügyelőt, hogy a lehető legnagyobb kimélettel viselkedjék vele szemben. Ha Máriának története igaz — s nekünk nincs okunk igaz voltában kételkedni — akkor Stern rászolgált a golyóra, a mely most életét veszélyezteti.

LUSZTIG BÁCSI MEGHALT. A new yorki magyar kolóniának egyik ismert alakja, Lusztig Albert ur, László és József honfitársaink édesatyja, meghalt. A derék öreg ur egy emberöltő előtt szakadt ide Miskolcra, de azért magyar maradt ő a szívében, a gondolkodásában s a családi életében. Ha a sors nem is juttatta őt aranyszekérre, aranyos volt az ő kedélye és a jóízű móka soha ki nem fogyott a szájából. Egy kedves dolgot cselekedett meg a chicagói kiállítás után. Egy magyar vendéglős, aki akkor szerencsét próbálni ment Chicagoba, megtörve került vissza New Yorkba. Mindössze három amerikai selyemzástól hozott magával. Lusztig bácsit bizta meg eladásukkal azzal, hogy az egyik zászló az öreg uré lehet. El is adott mindjárt egyet tizenhat dollárért a Central kávéház akkori tulajdonosának s örömtől sugárzó arczezzel szaladt vissza a vendéglőshöz. „Az ÉN zászlómat már eladtam, — jelentette Lusztig bácsi. — Itt van a maga két zászlója, ezeket meg próbálja eladni maga.

MAGYAR ISKOLA BRIDGEPORTON. Holnap nyílik meg Bridgeporton, Conn. a mindennapos magyar iskola, melyet a fiu- és leány-gyermekek számára Harsányi István ref. lelkész létesített és fog vezetni. A beiratkozás a mai napon kezdődik. Beiratkozhatik valláskülönbőség nélkül minden 5—15 éves fiu- vagy leánygyermek. Az oktatás ingyenes. Tanítási tisz. Harsányi István ur fog, a leányokat himzés, varrás és borgolásra tisz. Harsányi István ur neje fogja oktatni. Tanórák reggel 8—11-ig, délután 1—3-ig. Harsányi István ur, aki szerdán tért vissza Európából, igazán nemes munkát végez ezzel az iskolával.

OLCSÓ TELKEK

Winfield Heights-en hat pereznyre Long Islandtól
Elérhető öt centért. Olcsó fizetési feltételek.
Levelek így czimzendők:

H. B. WOOD DEVELOPMENT CO.,

Times Building, Broadway, & 42 street, New York.

MAGYAR KASZÁK

Magyar importált gyártmány. Magyar gasdák,
magyar földművesek, farmerek legkedveltebb
kaszája a japán és bur kasza.

Darabja 1 dollár 75 cent.

Főraktár Észak-Amerikában:

HUNGARIAN AMERICAN TRADING CO.,
32 BROADWAY, NEW YORK CITY

THE ORIENTAL BANK

A Keleti Bank

182-184 BROADWAY, fiók a Bowery és Grand street sarkán, NEW YORK

Tőke és felesleg \$1,850,000

R. W. JONES, Jr. elnök
LUDWIG NISSEN, ERSKINE HEWITT, CARLES J. DAY alelnökök
GEO. W. ADAMS, pénztáros

NELSON G. AYRES, első alelnök
R. B. ESTABROOK, helyettes pénztáros
LEOPOLD FRIEDRICH, a külföldi osztály vezetője

CZIVÉLYESEN MEGHIVJUK ÜZLETI ÖSSZEKÖTTETÉSRE
KÜLFÖLDI PÉNZEKET VESZÜNK ÉS ELADUNK UTAZÓK SZÁMÁRA HITELLEVELEKET FOLYÓSITUNK
IMPORTÁLÓ KERESKEDŐKNEK ÜZLETI HITELT BIZTOSITUNK
VESZÜNK ÉS ELADUNK MAGYAR ÉS OSZTRÁK ÉRTÉKPAPIROKAT.

AMERIKAI DOLGOK

JAPÁN KÉM. A California állambeli San Diego városában hűvösre tettek egy japán tisztet, akit rajtaesítek, mikor a Fort Rosencrans erődítményi részleteit lefényképezte. Természetesen megmotozták és megtalálták nála azokat a térképeket és tervrajzokat, amelyekre csak annak és olyan államnak lehet szüksége, amelyik ezeken a partokon ezeknek a rajzoknak igénybevételével támadni akar. A tisztnek segítőitársai is vannak. — San Diego városában nagy az elkeseredés és attól tartanak, hogy a nép a város japánok által lakott negyedén fogja magát megboszulni.

YAMAMOTO ROOSEVELTNÉL. A japán tengernagy, Yamamoto, akinek New Yorkba való érkezését már lapunk múlt számában jelentettük, szombaton Aoki báró nagykövet társaságában Oyster Bayben látogatást tett Roosevelt elnöknel.

BÁNYA SZERENCSETLENSÉG. A Pennsylvania állambeli Hazletonból veszük a hírt, hogy a Lehigh & Wilkesbarre Coal Co. Holley Brook-i szénbányájában 8 munkást ölt meg a bányalég. Az értesítés szerint az áldozatok kivétel nélkül olaszok voltak.

KIFOGYTAK AZ APRÓPÉNZBŐL. Pittsburg és New York pénzvilágát nagy esodálkozásba ejtette a hír, hogy özv. Thaw Vilmosné, a new yorki Tombsban vizsgálati fogságban ülő Thaw K. Harry édesanyja a Mt. Pleasant Townshipben levő szénbányáját kétféle millió dollárért eladta. A dologban nem is volna nagy ok a esodálkozásra, ha Thaw Vilmos végrendeletében az nem állna, hogy a bánya eladása csak végszükségben eszközölhető. Hja, a meg nem írott törvények apostolai nem prédikálnak ingyen.

ASSZONYOK FELVONULÁSA. New York, New Jersey, Pennsylvania és Connecticut államnak a női munkások szövetkezetéhez tartozó tagjai vasárnap New Yorkban nagy gyűlést tartottak. A gyűlés helyiségébe a gyülekezőhelyről nagy felvonulás és körmenet után mentek. Az asszony-delegátusok lehettek vagy ötezren.

VAK LÁRMA ÁLDOZATA. A new yorki Broome és Ludlow utcák sarkán levő hatemeletes házban valami jelentéktelen kis tüzezske támadt, amely azonban az egész házat fojtó füsttel töltötte meg. A ház előtti csoportosulás és a füst halálos rémülettel töltötte el Guttman Rózát, aki azt hitte, hogy más menekülés nincsen, mint az ablakon való kiugrás. Felkapta csecsemő öcs-

esét, kihajította az utcára, azután maga is utána ugrott. A csecsemő egy rendőr fejére esett, Rózát azonban már egy lepedőben fel fogták. A csecsemő felgyógyulásához nincsen remény, a rendőr sérülése veszedelmes, míg a leánynak egy kis ficzomodáson és az ijedelmén kívül mi baja sem esett.

HORGOT NYELT. Angalon Kornél jelentkezett a New Jersey állambeli Camden közpórházában. Az orvosoknak fogalmuk sem volt, mi baja lehet, amíg az apa meg nem mondta, hogy fia egy halászhorgot nyelt le. A 15 éves Angalon Kornél két óra múlva irtózatos kínok között kiszendetett.

KELLEMETLEN TÉVEDÉS. Cincinnatiából sürgönyzik, hogy Middletownban egy vasúti rendőr letartóztatta Bentham Tamást, akit zsebtolvajnak tartott s akinek tiltakozása daczára az egész éjszakát a dutyiban kellett töltenie. Benham Tamás Cincinnatiak legelőkelőbb ügyvédje s a legutóbbi kongresszusi választások alkalmával ő volt Longwort Miklósnak, Roosevelt elnök vejének az ellenjelöltje.

RENDŐRBIRÁK BÉRHARCZA. A new yorki rendőrbírák, akiknek mindegyike hétézer dollárnyi évi fizetést huz, béremelés végett harcra kelnek a várossal. A minap megtartott értekezletükön elhatározták, hogy kilencezer dollárnyi évi fizetést követelnek. Magyarország tanult bírái ugyan mit szólnak ehhez?

MACSKA MIATT EMBERHALÁL. Massachussetsállambeli Watertownban emberhalál esett meg egy macska miatt. Read Károly farmer lelőtt ugyanis egy macskát, a mely folyton a tyukjait üldözte. Szerencsetlenségére azonban az a macska Angelo Mihály egyetlen nővérének kedvenc-macskája volt s a vén kisasszony kedvencének legyilkolása fölött magán kívül lett. Boszut lihegett s nem nyugodott mindaddig, míg öcsese fegyvert nem ragadt és Read Károlyt le nem lötte.

AKI SZÓRAKOZOTTSÁGBÓL LÁNYT ÖLEL. Ugyanesak Massachussets államból jelentik, hogy Worcester városkába a minap egy czirkusz érkezett. Ez persze talpra állította a város apraját nagyját. Az előadásra elment Nelson János is. Szerencsetlenségére melléje került a szép O'Toole Klára. Nelson bámulta a leányt s egyszerre csak karjaiba zárta őt. A leány felsikoltott, mire Nelsont letartóztatták. A bíróság előtt azzal védekezett, hogy szórakozottságból tette. A bíró ezt a mindenesetre sajtáságos szórakozottságot 25 dollárnyi pénzbírsággal sújtotta.

A Nagyvilágból

ELNAPOLÁS. Meg sem nyitották, már is elnapolták a horvát tartománygyűlést. A horvát képviselőknek Budapesten való viselkedése és a magyar parlamentnek ellenük való állásfoglalása, valamint ebből kifolyólag a magyar kormány és az új horvát bán, Rakodczay ellen való elkeseredés valóságos lázongást eredményezett. A népgyűlések napirenden vannak, melyeken a magyar kormányt és az új bánat hevesen támadják. Rakodczay minden eszközzel igyekszik békét teremteni, de eddig sikertelenül.

HADÜZENET. Haágában 32 szóval két ellenében elfogadták a francziák javaslatát, mely szerint a háboru megkezdése előtt hadüzenet küldendő.

FRANCZIÁK ELLEN. A Szent Pétervárott megjelenő „Novoje Vremja“ nevű újság hevesen megtámadta Franciaországot és a francziák szent-pétervári nagykövetét. Azt hiszik, hogy a cikknek czélja az orosz-német barátság megerősítése.

A CONGOI KATONASÁG. Lemaire őrnagy, aki most vonult vissza 18 esztendei Congoban való szolgálat után, azzal lett vádolva, hogy a benszülött katonákat kegyetlenül kínozták. Az őrnagy most ezekre a vádakra felel. Azt mondja, hogy a benszülöttekből alakított katonaság közönséges rablóhorda, amely rabol, gyujtogat és az aszonyokon merényletet követ el, s mikor ő a katonaságot kemény szabályokkal le akarta szoktatni, feljebbvalói rajta verték el a port.

AHRENTAL ÉS TITTONI. Az osztrák-magyar külügyminiszter szombaton Desioba utazott, hogy ott Tittoni olasz külügyminiszterrel találkozzék. Ettől a találkozástól várják a két állam barátságos közeledését.

A HAJÓSTÁRSULATOK IGÉRNEK. A két nagy német hajóstársulat vezetősége az amerikai bevándorlási bizottságnak aziránt tett ígéretet, hogy a jövőben az Amerikába vándorlókat szorgosabban fogják megvizsgálni, mielőtt a hajóra felvennék. A bizottság nem tartja czélszerűnek a tervbevett new orleansi bevándorlási állomás létesítését.

MERÉNYLET A FRANCZIA KÖZTÁRSASÁGI ELNÖK ELLEN. Vasárnap ünnepelte a francia köztársaság szabadságünnepét. Mikor Fallières az ünnepről visszakocsikázott a palotájába, egy matróz kétszer rálőtt, szerencsére azonban nem talált. A merénylőt a tömeg majdnem agyonverte, míg a megmenekült elnököt lelkesen megéljenzte.

KNAUTH, NACHOD ÉS KÜHNE

Pénzutalványok és hitellevelek a világ minden részére
Örökségeket és követeléseket pontosan behajtanak

15 WILLIAM STREET . . . NEW YORK

A BEVÁNDORLÓ

A magyar bevándorlók és az amerikai magyarok érdekeinek szentelt folyóirat.

Megjelen minden kedden és pénteken.

A „Bevándorló“ ujságvállalat: Makray Aladár.

Szerkesztő

SINGER MIHÁLY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

327 East 13th Street, New York.

Telefonszám 4350 Orchard.

Pittsburgi Iroda: 1114 Forbes street, Pittsburg, Pa.

Irodavezető: MÁZOR BÉLA.

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK:

New York város egész évre	\$3.00
Egy Államok és Canada egész évre	2.50
Magyarország egész évre	4.00

THE IMMIGRANT

A periodical devoted to the interests of immigrants from Hungary and of Hungarian Americans.

Issued every Tuesday and Friday.

Published by the "Immigrant" Publishing Co.

Aladár Makray.

Edited by

MICHAEL SINGER.

Editorial Rooms: 327 East 13th Street, New York.

Telephone: 4350 Orchard.

Pittsburg offices: 1114 Forbes street, Pittsburg, Pa.

Manager: ADALBERT MÁZOR.

SUBSCRIPTION RATES:

For New York City, 1 year	\$3.00
For the U. States and Canada, 1 year	2.50
For Hungary, 1 year	4.00

Szilánkok

— Magyarországon a kereskedelmi világ azon pangszkodik, hogy roszak az idők. Maguk okozták, ha roszak. Élheterlenek. Nem tudnak haladni a kor szellemével és nem tudják felérteni, hogy a kereskedelmi életnek alapfeltétele a szigorú pontosság.

* * *

— Egy new yorki honfitársunk egy budapesti cégnél nagyobb megrendelést eszközölt. A pénzt is lefizette — előre. Az árukat azonban gyakori sürgetései daczára még manap sem kapta meg. Azután még mernek rosz idők fölött panaszkodni.

* * *

— Egy másik dolgon pedig még jobban bosszankodtunk. Van Budapesten egy Szent László műintézet, amelynek élén valami Rácz János nevű uri ember áll. Ez az intézet szent képeket árusít. S most nagyon helyesen arra a gondolatra jutott, hogy az amerikai magyarokkal és tótokkal nagy üzleteket lehetne csinálni.

* * *

— Rácz Jánosunk nekidurálta hát magát és közzétett egy hirdetést a — „New Yorker Staatszeitung“-ban. Nem arról beszélünk, hogy ez a lap magyarfaló. Az üzleti életben ily tekintetek nem léteznek. Hanem beszélünk Rácz Jánosék gyámoltalanságáról. Hát azt hiszi Rácz János, hogy a magyar nép a gyárakban, a bányákban, a kohók mellett „Staats-Zeitung“-okat olvas? Nem tudja Rácz János, hogy a magyar néppel csak magyar újságok útján lehet érintkezni? Meglehet ugyan, hogy az otthon időző nagykövetségünk ajánlotta az ő hivatalos lapját Rácz Jánosnak, de azért Rácz Jánosnak, mint üzletembernek mégis tudnia kellene,

A BEVÁNDORLÓ

mi az útja az üzleti összeköttetés létesítésének.

* * *

— S még egyet. Odahaza nagyot mordulnak, ha teszszük, Bécsből levél/érkezik, a melyre „Buda“ helyett „Ofen“ van írva. A Szent László műintézet pedig csak azt hirdeti az itteni német lapban, hogy helyiségei a Damjanich-gasse-ban vannak. A magyar Szent László műintézetnek tudnia kellene, hogy Budapesten nem létezik Damjanich-gasse, hanem igenis létezik a Damjanich-UTCZA.

* * *

— Az amerikai bevándorlási bizottság jelenleg Budapesten időzik. Onnan menesztett ide kábelsürgönyt, amelyben kijelentette, hogy a magyar kormány nem segíti elő a kivándorlást. Ez a kijelentés sértő és lealázó, mert azt jelenti, hogy vannak amerikai hatóságok, amelyek ahhoz a hithez hajlottak, hogy a magyar kormány szívesen látja, ha a magyarok otthagyják hazájukat.

A MÜVELTSÉG ÉRTEKE.

A „Pesti Hirlap“ június 30-iki számából.

Még az ugynevezett művelt körökben is sokan vallják azt a nézetet, hogy a műveltség, a kultúra, tulajdonképpen luxus, amit nem minden ember engedhet meg magának.

Sőt politikusok is akadnak, akik azt tartják, hogy a szegény nemzeteknél nem a kultúrára, a szellemi erők fejlesztésére, hanem a materiális érdekekre, az anyagi erők növelésére kell a főszólyt fektetni s ezek kedvéért amazokat el is hanyagolják.

Pedig az az igazság, hogy a szellemi erők növelése növeli az anyagi erőket is, a kultúra szolgálja a materiális érdekeket is. Sokszor kifejtettük, hogy mindenféle politikának alapja s létfeltétele a műveltség; azért a műveltség politikája megelőzi sorrendben és fontosságban a gazdasági, a kereskedelmi, a közjogi politikát. Mert mindenféle politikának eszméi csak művelt nemzetben foghatnak meg. Előbb a kulturpolitikával kell mélyen alászántani s csak azután lehet a reformeszmék magvát a közvéleménybe vetni.

Összes politikai törekvéseink sikertelenségének legfőbb oka éppen az, hogy államférfiaink legutolsó tartották a kulturpolitikát s a műveltségben elől haladó vezéreket sohasem tudta követni a kulturálan nemzet. Ahhoz, hogy bármely politikai agitáció, amely nem rombolni, hanem teremteni s alkotni akar, sikert érjen el, szükséges, hogy reagáljon a nagy közönség, szükséges, hogy megértse és átérzeze a központból felé kiabált politikát.

Nálunk azonban csak az üres jelszavait fogja fel a közönség a magas és magvas politikának. Lényegét, tartalmát s célját meg sem érti a tömeg. Ezért nincs igazi közvélemény Magyarországon semmiféle kérdésben. Az igazi politikai érdekeket csak néhány száz vagy ezer ember tudja felfogni, de ezek nem tudják felrészni lethargiájából az éretlen nemzetet. És ezért hátramaradunk gazdasági kérdésekben, a pénzügyekben, a közjogban, a hadsereg kérdésében, szóval mindenütt.

Az a közfelfogás, hogy „az iskolákat el kell végezni“, hogy műveltséget is sajátítson el az ember, azzal senki sem törődik. A fődolog a külső „qualifikáció“, a diploma; a belső qualifikációt nem keresik. Ennélfogva az iskolák ügye iránt csak az iskolamesterek érdeklődnek; a muzeumok és könyvtárak iránt érdeklődjenek a tudósok, hisz abból élnek. Így fejlődik nálunk egy iskolavégzett s mégis műveletlen

társadalom, amelylyel szinte lehetetlen megértetni, hogy Magyarország boldogulása, sőt egész existenciája csak attól függ, hogy művelt és magyar legyen s ennél fogva a magyarosító kulturpolitikának kell dominálni a közéletet.

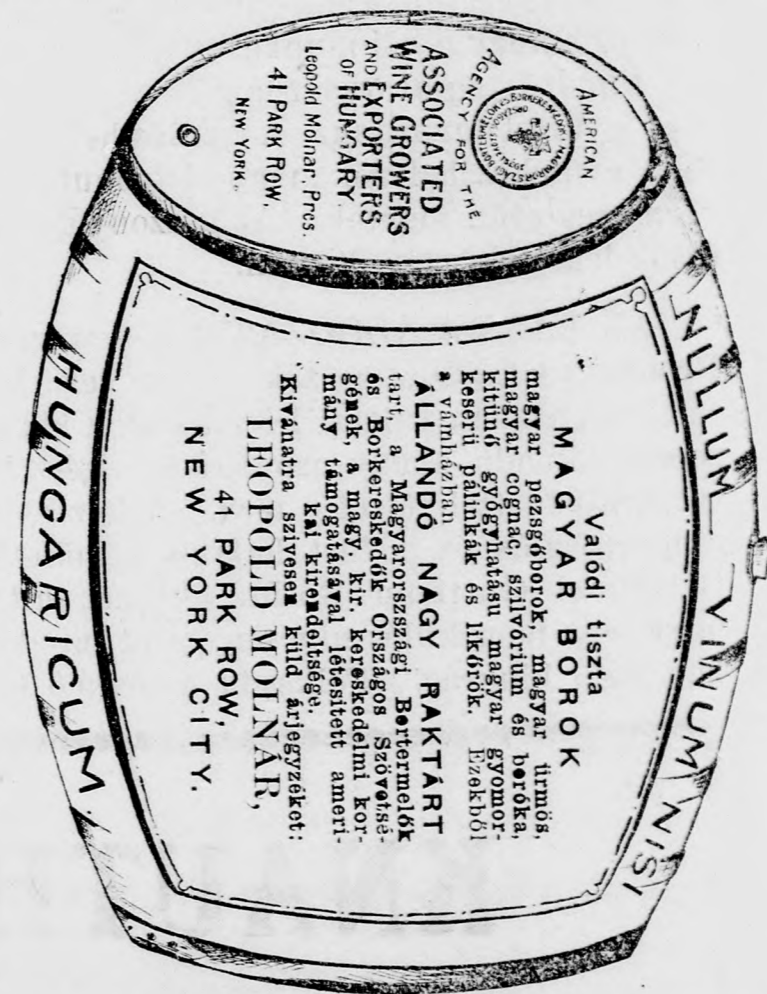
Pedig a suszteroknak is több a jövedelmük, ha műveltebb az ország; mert minél több a művelt ember, annál kevesebben járnak — mezitláb. A szabók boldogulása is a kulturától függ, mert ha művelődik a paraszt, akkor nem jár gatyában, hanem nadrágot csináltat magának. A műveltség növeli az izlést és az igényeket s így elősegíti az ipart. A műveltség tehát anyagi érdeket szolgál s így anyagi értéke van az egyesekre s az államra egyaránt.

Amíg csak mi hirdettük ezeket, természetesen nem sokat törődtek vele. Szerencsére azonban, segítségünkre jött ma egy nagy ur, egy politikus, egy volt miniszter, egy exczellenciás ur: Wlassics Gyula. Az ő szava messzebb hangzik, mert magasabb helyről szól. Ma egy fényes beszédben bővebben kifejtette ezeket az igazságokat Pécsen, ahol a muzeumok és könyvtárak országos szövetségének ülésén elnökölt. Nem azért dicsérjük ezt a beszédet, mert egy exczellenciás ur mondta el, okos és tartalmas volna ez akkor is, ha Wlassics Gyula, a szerény alügyész mondta volna el. Az a haszna azonban az exczellenciás címnek, hogy az okos beszédre így az egész ország figyel s talán lesz foganatja a közvélemény irányításában. Sőt talán még az ugynevezett államférfiakra is hatással lesz.

A műveltségnek gyakorlati értékét fényes példák bizonyítják Wlassics Gyula ebben az igazán becses, okos s rendkívül felvilágosodott irodalmi művében. Rámutat arra, hogy Németországban hány milliót szereznek az emberek azzal, hogy kulturát teremtettek s a műveltséget bevitték a gyárakba is.

A kultúra pénzértéket képvisel. Ezt kell folyton belekiabálni a magyar közvéleménybe. A könyvhöz kell szoktatni a magyart. Meg kell vele értetni, hogy a jó könyvben van nemcsak a tiszta, erkölcsös élvezet, hanem az anyagi boldogulásnak a módja, a kenyér is.

Az a testület is, amelyben Wlassics Gyula ezt a magvas beszédet mondotta, a kulturának egy exoziturája. Nem régi intézmény. Mikor évekkel ezelőtt újságírók kezdeményezték, a hivatalos körök eleinte közönyt, később lenézéssel, majd gyűlölködéssel és ellenségeskedéssel fogadták. Haszontalan „újságíró-ötlet“-nek mondogatták. S ime, az újságíró ötletéből hogy nőttek ki az eleven intézmények és intézetek és ma már a legkiválóbb tudó-



BRÁZAY SÓSBORSZESZ

Ez az igazi, valódi, hamisítatlan, világhíres, magyar sósborszesz.

Leghatásosabb, kipróbált biztos szer rheuma, szakgatások, torok, fej, fül, szem és fogfájás ellen. Óvakodjunk silány, veszedelmes hamisításoktól, csakis Brázay-félt fogadjunk el. Kapható minden jobb magyar üzletben, gyógyszerárban.

Főraktár Észak-Amerikában:

HUNGARIAN AMERICAN TRADING CO.,
32 BROADWAY, NEW YORK CITY.

sok, írók, államférfiak mily szép és áldásos munkát fejtenek ki a muzeumok és könyvtárak országos tanácsa, főfelügyelőse és szövetsége hármastestületében. A muzeumok és könyvtárak egyre szaporodnak s a nép- és vándorkönyvtárak kezdik behálózni az egész országot. Az állam költségvetésében pedig az a pár forintocská, amit egykor a kis Szukováthy István becsempészett a kultúra e céljaira, ma már százazrekre nőtt, amelyekből a magyar szépirodalom állami támogatására is szép összeg jut.

Az egész magyar közéletben ez az egyetlenegytiszta, derűs és mocsoktalan pont van: a műveltség politikája. Erre kell rávetnie magát a komoly embereknek. Magyarosítani és művelni kell az állam minden erejével s a társadalom minden lelkesedésével a nemzetet. Hisz látjuk, hogy semmiféle téren sem vagyunk képesek abszolúte semmit elérni: a legnagyobb nemzeti erőfeszítéssel sem tudunk egyetlen lépést tenni sem katonai, sem közjogi, sem közgazdasági téren; mit erőlködünk tehát folyton ott, ahol a királyi hatalom s a közjogi kötelek miatt meddő minden küzdelem? Kerüljük meg az akadályokat. Egész erőnket vigyük bele a magyarosító kulturpolitikába s ha sikerült megközelítenünk az egynyelvű műveltséget, majd meglátjuk, hogy mily nagy materiális és politikai erővel léphetünk fel akkor egyéb politikai céljaink mellett!

A MAGYAR KÉPVISELŐK KÖTELESSÉGE.

A magyar országgyűlésnek magyarnak kell lennie.

A magyar országgyűlést már elnapolták ugyan s a horvátok kezéből a vasutasok kérdésében kivette már ugyan Kossuth Ferencz a kést, mindazonáltal érdekes marad a következő cikk, melyet a „Magyarország”-ból veszünk át:

Európa összes nemzetei idenezhetnek. Van-e még egy más ország, ahol negyven idegennyelvű embernek meg van adva az a jog, hogy az ország parlamentjében a nemzet rendelkezési szabadságára rátörhessen s megakadályozhassa az országgyűlés szabad működését?

Mi, a híres sovíniszták és türelmetlenek, akikre kigyót-békát kiáltanak ellenségeink, íme beigazoljuk, hogy mennyire türelmesek vagyunk. Országgyűlési működésünkbe befolyhatnak olyan egyének, kik az állam nyelvét egyáltalán nem értik, akik tanácskozássainkban résztvehetnek anélkül, hogy tudnák, miről is van szó.

De nemcsak a tanácskozásokban vehetnek részt ezek, hanem érthetetlen dolgaikkal — ha talpunkra nem állunk — meg is gátolhatnak bennünket törvényhozási működésünk gyakorlatában.

Igen, ilyen türelmesek vagyunk. De türelme-e ez? Dehogyan is türelme; ha a dolgokat továbbfajlítani engedjük, már egyenesen bárgyúság és ügyefogyottság lesz.

A 68-iki törvényhozás megengedte a horvátországi képviselőknek, hogy a magyar országgyűlésen a horvát nyelvet is használhassák. De benne van-e ebben az engedelemben az a jog is, hogy az a negyven horvát képviselő az engedellel visszaélve, felforgathassa és kijátszhassa a magyar országgyűlés egész tanácskozási szabadságát?

Lehet-e egy ilyen korlátozott és csupán méltányosságból nyújtott engedellel visszaélve, brutális módon rátörni az illető állam egész alkotmányos életére?

Miután a horvát képviselők világosan megmutatták, hogy mi a szándékuk, nincs többé semmi ok, hogy velük szemben a magyar parlament az engedékenységek mértékét is alkalmazza. Sőt célzataik teljesedésbe menetelét megengedni egyenesen bűn volna.

Brutálisak ne legyünk a horvát urakkal szemben, mártirokat ne csináljunk belőlük, de további grasszálásaiknak is vessünk véget.

Most az akció sora a magyar képviselőkre került. A horvát képviselők a „késhegyig menő harcra” proklamálták. Meg is kezdték a munkát a czímmel való végnélküli horvát vitákkal és szavazásokkal.

A magyar képviselők kötelessége velük szemben megvédeni a magyar parlament szabadságát és visszaverni az alkotmányos életünk ellen intézett támadásokat.

De hogyan? A törvény egyenlő jogot biztosít minden képviselőnek. Teljesen igaz, de az a jog senki részére nincs a magyar országgyűlésen biztosítva, hogy a magyar állam nyelvét nem értve, idegennyelvűvé tehesse az országgyűlés egész tanácskozását és idegennyelvű vitákkal, indítványozással, naplóvezetéssel és minden effélével kiforgassa a magyar parlamentet a maga törvényes jellegéből.

Nem lehet a nemzet ellen fordítani azt a szabadságot, amit a nemzet a testvéries együttérzés dokumentálására és ápolására engedélyezett.

A magyar képviselő urakon a sor, hogy teljesítsék kötelességüket. Igaz, hogy a szorgos gazdasági teendők elszólítják a képviselőket a fővárosból, de minden munkát félre kell most tenni, hogy alkotmányos intézményeinket az ellenük intézett támadás ellenében teljes sikerrel megvédelmezhessek.

A magyar parlamentárizmusnak 1867 óta ez a legnagyobb krízise. Nem azért, mert ennek megoldása valami felette nehéz feladat volna, hanem azért, mert ez az első kísérlet arra nézve, hogy a parlamentnek magyar nemzeti jellegét letörhessék s a magyar nemzet törvényhozási szabadságát kívülről jövő támadással megsemmisíthessék.

Ha ez lehetséges lenne, akkor bárki is, a benső ellenségeinkkel szövetségbe, gátat vehetne alkotmányos életünk szabad menetének.

Többszörösen és vég nélkül sajnáljuk, hogy a horvátokkal ide jutott a dolog. Most már értjük őket világosan. Nekik a Magyar Államvasutaknál a magyar államnyelv egyáltalán nem kell. Nekik különben úgy látszik, sehol sem kell a magyar államnyelv. Országgyűléseinken nem használják, művelt ifjaikat erre nem tanítatják: Egyáltalán a velünk való érintkezést nemzetközi alapokra öhajttják helyezni, amelyben két teljesen egyenrangú állam, egyenrangú királyság, egyenrangú kormányok és parlamentek állnak egymással szemben.

Ez lehet horvát törekvés, a magyar történelmi felfogás azonban ennek ellentmond. A társországainkkal együtt egy birodalom s egy állam vagyunk. Nyelvi, kulturai és belügyhatárai szabadságukat a horvátoknak a legszélső határig érvényesíteni engedték, még a katonai téren is ami nyelvi szabadságot kivívtunk, azt velük megosztottuk.

Egyedül a birodalomnak érdekei kívánják azt meg, hogy a vasuti közlekedés terén az állami nyelv ismeretét megköveteljék, mert enélkül zavar, összeütközés és fejtelenség állana be. Ez így volt eddig is. Erről, sajnálatunkra, most sem mondhatunk le. A mit engedhettünk, azt megtettük már is, hogy t. i. Horvátország területén a horvát nyelvet is kell a vasuti tisztviselőknek birtok. Más külsőségekben is a nyelvi érzékenység kellő tiszteletben tartatott. De tovább, sajnálatunkra, nem mehetünk.

Nagyon fájdalmasan esik azért nekünk, hogy a horvátok a vasuti javaslatok tárgyalását felhasználják arra, hogy ne csak vélt jogukat érvényesíteni törekedjenek, hanem arra is, hogy egyuttal a magyar parlament szabadságára rátörjenek.

Ezen a téren készen kell lenniök a horvátoknak, hogy a magyar álláspont velük szemben kérelhetetlen lesz. És ha az ő kiméretlenségük viszont kiméretlenségre és elszántságra fog találni, ezen nem lesz okuk csodálkozni.

Az ezeréves magyar alkotmány érintetlenségét és szabadságát megvédelmeztük Bécs minden erőszakossága ellen, meg fogjuk védelmezni tudni a horvát urak okvetetlenkedése ellenében is.

Most már tisztában vagyunk egészen a dolgokkal. Tisztában van azokkal a magyar képviselőházzal minden tagja is. Legyenek a horvátok arról meggyőződve, hogy a magyar képviselőkben van annyi kötelességérzet és lelkiismeret, hogy legföltettebb kincsünk, a magyar alkotmány ellen intézett támadást teljes erejükkel visszaverjék.

ALAPITATOTT 1889.

EGYESÜLT ERŐVEL.

JACOB KLEIN

MAGYAR BANKHÁZ, HAJÓ- ÉS VASUTI ÜGYNÖKSÉG, KÖZJEGYZŐI IRODÁJA

1340 Penn Ave., PITTSBURG, PA., és 207—6th Ave., HOMESTEAD, PA.

KÜLDÜNK PÉNZT az ó-hazába olcsó áron és 30 nap alatt kézbesítjük a pénz átvételét igazoló posta-¹ladó levéllyel.

VESZÜNK ELADUNK külföldi pénzeket. Pénzeiket elhelyezzük bármely hazai bankba, vagy a magyar királyi póstatakarékpénztárba és beszerezzük az eredeti betétkönyvecskét.

ELADUNK HAJÓJEGYEKET a leggyorsabb hajókra a hajótársulatok eredeti árán és utasaink a leggyorsabb vonattal a Pennsylvania Union depójáról továbbittatnak New Yorkba.

ELFOGADUNK BETÉTEKET A „HUNGARIAN AMERICAN SAVINGS & TRUST CO. JAVARA IS.

MAGYAR AMERIKAI TAKARÉK ÉS HITEL TÁRSULAT, DUQUESNE, PA.

Két százalék csekk számlára.

Négy százalék betét számlára.

ALAPTŐKE ÉS FŐLŐSLEG \$175,000.00.

THE RISING SUN BREWING CO.

Csehországi módon készülő sör
A legválogatottabb arany árpából, malátából
és mézharmatos cseh komlóból főzik.

FELTÉTLENÜL JOBB BARMILY

IMPORTALT SÖRNÉL.

ELIZABETH, N. J.

Hazai Dolgok

Wekerle életveszélyben.

BUDAPEST. Wekerle Sándor dr. miniszterelnök mikor legutóbb éjjel Bécsből Budapestre utazott a személyvonaton, nagy veszélyben forgott. Utközben kigyuladt a szalonkocsija s amikor a tüzet észrevették, már lobogó lánggal égett a kocsii teteje. Még néhány perc s a legnagyobb katasztrófa érte volna Wekerlét. Szerencsére észrevették a tüzet s valaki meghuzta a vészféket, a vonat megállt. A miniszterelnök leszállt a vonatról, de mielőtt helyét egy másik kocsiiban elfoglalta volna, szigorúan meghagyta az összes vasúti alkalmazottaknak, hogy tartsák titokban a balesetet, amelyről a vonat utasai úgy sem tudnak, mert alusznak. A miniszterelnöknek az volt a célja, hogy a dolog híre ne kerüljön bele az újságokba, mert ez kellemetlen neki. A dolog azonban kitüdőtt s a képviselőház folyosóján is szóba került.

— De hát miért lett volna kellemetlen, ha kitüdődik? — kérdezték többen.

Erre a kérdésre már maga Wekerle miniszterelnök felelt meg, aki közben odalépett a beszélgetőkhöz.

— Azért, — mondotta, — mert ha kiírják az újságba, akkor én szerencsés megmenekülésem alkalmából háromezer üdvözlő levelet kapok. Ebből legálább háromszázra válaszolnom kellett volna. Hát kellemes ez?

Fejérváry jövedelme.

BUDAPEST. A kísértetjárásnak csak nem akar vége lenni. A multak bünei hol itt, hol amott ütök fel fejüket a jelen gyengeségén keresztül. A képviselőház zárszámadási bizottsága, miután hamarosan elintézték megint egy kis közös kiadást, a Fejérváry Géza báró nyugdíjával foglalkozott. És ámbár Hencz Károly indítványt tett, hogy Fejérváry nyugdíjának a kiegészítését mondják ki törvénytelennek, az előadó azt vitatta, hogy a nyugdíjkiegészítés törvényes, mert Fejérvárynak az a fizetése, amit mint darabontkapitány kap, nincs felvéve a budgetbe.

Erre a döntő évrre a bizottság azután belenyugodott abba, hogy Fejérváry megkapja a kiegészített nyugdíját. Fejérváry tehát most huzza a teljes miniszterelnöki fizetését mint nyugdíjat, huzza a fizetését mint darabontkapitány és huz nagy fizetést mint a Mária Terézia-rend lovagja és kancellárja.

Mondja valaki, hogy nem érdemes Magyarországon darabontnak lenni és mondja valaki, hogy szegények vagyunk. Dehogy vagyunk mi szegények, amikor darabontot kell hízlan!

Az ördög barátja.

BUDAPEST. A mult hónapban furfangos némbert tartóztatott le a rendőség. Verbicek Antalné, biharmegyei oláhasszony több cselédleánnyal elhitette, hogy ő földöntúli hatalommal van felruházva. — Amikor a tenger alatt Amerikába utaztam, — hazudta, — megismerkedtem az ördöggel és kigyóival. Ezek rám ruházták a hatalmukat s én most a szerencse és szerencsétlenség ura vagyok.

Ezután egy kilo húst, kilencz tojást, kilencz borsot és egy forint kilenczvenkilencz krajczárt hozott a leányokkal s bűbajos imádságot rebegett. Majd elszedte a leányok pénzét és ruhaneműjét és legvégül kilencz méter selyempántlikát kért.

— Ezzel odakötözöm a ruhát az ördög hátához s mindnyájan szerencsések lesznek, — jegyezte meg Verbicekné, azután a kicsalt ruhaneművel megszőkött. Makucz bíró tanácsa most tárgyalta pörét. A bíróság dr. Steiner Béla védelme után háromhavi fogházra és hatvan korona pénzbüntetésre ítélte.

Életunt földbirtokos.

ARAD. Adelmann Ferencz újszentannai földbirtokos uradalmán felakasztotta magát s meghalt. Tetét buskomorság miatt követte el. Duszgazdag ember volt, akinek része lehetett minden földi jóban. A rengeteg pénz birtoklása csak úgy szedi áldozatait, mint a nyomor. A vagyon vígaszthatatlanokká teszi azokat, akik belefáradnak a szerzés elmeörlő munkájába. Elcsigázott lelkükre nem hoznak könnyebbséget a játszva elérhető vágyak. Az életunt földbirtokost kiterjedt rokonság gyászolja.

Pusztító tűz.

BELED, Sopronmegye. Minap este 10 órakor kigyuladt Körös József bábsütő jégverme. A félrevert harangok csakhamar összecsisztították az egész falut és a tengersok nép méltóságos nyugalommal szemlélte a fényes látványosságot, melyet a bábos meg az inasa sajtárral, kannáival öntözve iparkodott szemek elől eltüntetni. A község képviselőtestülete a közjő érdekében minden áldozatra kész, azért azonban a községben rendezett tűzoltóság nincs. Amolyan nemtüzoltó emberek végre mégis előkerítették a

A BEVÁNDORLÓ

nagyközséghez igazán méltó két hatalmas fecskendőt. Felszerelték, de a víz csak nem ment, mert a fecskendő nem volt használható állapotban.

Kisiklott a mozdony.

CSONGRÁD. A Csongrádról Szentés felé két órakor induló vegyesvonat mozdonya a Tisza fölötti vashidon áthaladva, egy kanyarodásnál kisiklott. A gépész rögtön megállította a vonatot és így nem történt nagyobb baj. Az utasok kénytelenek voltak a szentesi indóházig gyalog visszamenni.

A parasztasszony szarva.

CSORNA. Sopronmegye. Molnár Vilmos dr., csornai körorvos a minap érdekes operációt teljesített Csornán. Egy 77 éves asszony jelentkezett nála, a kinek a balhomlokán kemény csontszarv nőtt ki, a mely hasonlít a fiatal özek fejlődő szarvához. Az abnormis kinövés egy évvel ezelőtt támadt az öreg asszony homlokán. S azóta folyton nőtt, növekedett. Az asszony végre elhatározta, hogy leveteti a szarvát. Evégett kereste fel Molnár doktort, aki néhány perc alatt leoperálta a furcsa kinövést.

Minden áron Amerikába akar.

EPERJES. Zselinkó József 17 éves mészáros-gédek születése óta Amerikában él az apja. Zselinkó még apró pólyásgyerek volt, amikor az apja valami csekélység felett összeveszett a feleségével és kivándorolt Amerikába. Tizenhat esztendő alatt az itthonmaradt család nem hallott semmi hírt a kivándorolt apáról. Zselinkó anyja elment papgazdasszonynak, a fiu pedig nagyapjához került Kőbányára. Mikor jócskán felcseperedett, felcseperedt mészárosinasnak. Mert volt már egy kis esze, folyton mondogatta: — Elmegyek az édesapám után. Öreg napjaiban legalább dolgozom helyette.

Azonban hiába kért az anyjától utiköltségre pénzt, — a rokonságot is végigháztalta — ám a pénzszerzés nem ment sehogysem. Zselinkó ekkor szakított a rokonságával s Eperjesre került Bodnár András mészáros-hoz, ahol merészet gondolt és bűnre vetemedett. Minap éjjel beosont Bodnár üzletébe, feltörte a pénztárfiókot és 800 koronát ellopotott. A pénzzel természetesen megugrott. Az eperjesi rendőség a tolvajlásról táviratban értesítette a főkapitányságot, amely intézkedett, hogy a tolvaj mészáros-gédet elfogják, ha a fővárosba kerül.

Öngyilkos kaszírónő.

ESZTERGOM. Hanus Lina fiatal kávéházi kaszírónő egy hadnagy lakásán, szerelmi bánatból mellbelötte magát. Életveszélyes sérülésével a kórházba szállították.

A szerelem ördöge.

FERTŐSZENTMIKLÓS. Sopronmegye. Boros József legény titokban szerelmi viszont szőtt egy idevaló csinos leánnyal. A titok azonban csakhamar kiderült. A cserbenhagyott leány fivére: Horváth Peti Ferencz, boszut esküdtött a csapodár legény ellen, aki nővéreinek jó hírét megromtotta. Egyik éjszakán lesbe állt egy fa mellé s onnét megtámadta a csábitót, akit késével többször hasba szurt. Aztán pedig félholtra verte. A királyi törvényszék ezért a minap kéthónapi fogházra ítélte.

Véres verekedés.

HIMÓD, Sopronmegye. A feltámadt régi gyűlölködés következménye volt az a véres verekedés, a mely minap történt. Ugy este tíz óra tájban össetalálkoztak az utcán Gosztola Flórián, Kiss Szabó Lajos és Ferencz. A két Kiss megtámadta Gosztolát. Az egyik késsel hátszurkálta, a másik pedig bottal ütötte-verte. Gosztola az orvosi láttelelet szerint 16 nap alatt gyógyuló súlyos testi sértést szenvedett. A tetteseket feljelentették.

Merénylet egy gróf ellen.

KAPOSVÁR. A Bodrog községhez tartozó Felsőbü pusztán Nyiczky-Ladányi Miklós gróf vendégül látta Forgách Jenő gróft és Bosnyák László somogy megyei árvaszéki elnököt Margit leányával. Este a parkban sétáltak. Forgách gróf messzire távozott a társaságtól, amidőn egyszerre lövés dördült el

és a golyó a gróf homlokát horzsolta, utána egy másik lövés dördült el, de a golyó nem talált. Rögtön fegyverért szaladtak a kastélyba és a merénylőket üldözöbe vették, de nem találták őket. A lövések valószínűleg Nyiczky-Ladányi grófnak szóltak, akit ki akartak rabolni.

Kigyómarás.

KASSA. Ambrus Mihályt a kavecsányi erdőben való útjában egy vipera megmarta. Ambrus futva ment vissza Kassára, hogy sebét orvosoltassa, azonban a város első utcáján összeesett és kezei, valamint az arca dagadni kezdett. A mentők Ambrust a kórházba szállították. Állapota reménytelen.

Napszurás.

KECSKEMÉT. Ádám István 68 éves aratót munka közben napszurás érte és meghalt.

Rabló rácz legények.

MAKÓ. Egy itteni nagykereskedőczég egy kocsi dohányt hozatott Szegedről. A Deszk és Szőreg közötti országuton tíz felfegyverkezett rácz legény megtámadta a kocsit és a dohányt elrabolta. A csendőrség keresi a tetteseket.

Automobil-szerencsétlenség.

MÁRAMAROSSZIGET. Geyer János csendőrkaptányt, aki szemleuton volt, súlyos szerencsétlenség érte. Amikor ugyanis ökörmezőről Bereznára hajtott, egy automobil jött vele szembe, amittől lovai megvadultak s a csendőrkaptány kocsijából egy 30 méternyi mély szakadékba zuhant, ahol súlyos sérülést, valószínűleg koponyaacsonttörést szenvedett.

Életveszélyes bicskázás.

MIHÁLYHÁZA, Veszprém megye. Gyarmati Sándor minap éjjel az édesanyját kergette végig a falum. nagy hangon fenyegetődvén, hogy megöli. A veszélyben forgó asszony segélyére elősiető Prátpál Károly a merénylőnek utját állta, de vesztére, mert a megvadult ember őt szurta meg életveszélyesen.

Sztrájkoló városi hajduk.

MISKOLCZ. A város összes hajdui béremelést követelve, a munkát megtagadták és sztrájkba léptek. A hajduk kívánságukat Szentpály István dr. polgármesternél kiöltöztésgileg elő is adták, mire a polgármester eljárásuk illetlenségét megmagyaráz

A PITTSBURGI FIÓKIRODA KÉPVISELŐI:

Friedl Lambert ur Steubenville, O.
Kovács Arthur ur Pittsburg, Pa.
Finkelstein I. ur Homestead, Pa.
Samu György ur So. Sharon, Pa.
Andrejkorits Béla ur Pittsburg, Pa.

TIZ NYELVET

beszélő magyar ember, aki a magyar, német és angol nyelven kívül az összes szláv nyelveket birja, magyarul, angolul, németül, románul és tótul **IR ÉS OLVAS**, megfelelő állást keres, legszívesebben bank és hajójegy-üzletben. Megkeresések így czimzendők: **ALEXANDER SÁNDOR, 198 East 3 street, NEW YORK CITY.** VII. 2.

MUNKAKERESŐK FIGYELMÉBE!

Honfitársak és honleányok! Ha jó munkát vagy helyet akartok, forduljatok teljes bizalommal **Kovács munkaközvetítő** irodájához, ahol mindig nagy számmal kerestetnek mindenféle munkások és munkásnők. Jelenleg is 200 embert keresünk bányamunkára, jó fizetés, sztrájk nincs, gáz nincs, közel Pittsburghoz. Száz leányt keresünk jó házi és egyéb munkára.

Pontos czim: **RUDOLPH KOVÁCH, 1524 PENN AVE. — PITTSBURG, PA.**

MINDEN AMERIKAI MAGYARNAK SZÜKSÉGE VAN AZ

AMERIKAI FELKÖSZÖNTŐRE

Rudnyánszky Gyula egyenest az amerikai magyarságnak írta ezt a pompás könyvet.

No de benne is van minden, ami kell. Ünnepeken, hazafias áldomásokon, egyleti gyűléseken, zászlószenteléseken, családi multságokon, lakodalomban, keresztelőkön és az életben előforduló minden alkalommal nélkülözhetetlen ez a hasznos jó könyv.

ÁRA EGY DOLLÁR.

Kapható a pénz beküldése mellett kiadóhivatalunkban.
Czím: **A BEVÁNDORLÓ, 327 East 13 street, NEW YORK CITY.**

va, felszólította őket, hogy munkájukat végezzék tovább. Am a vérszemet kapott hajduk ehelyett még olyan kihívón is viselkedtek, hogy a polgármester — helyettesítésükről rögtön gondoskodván — szolgálatából valamennyit elbocsájtotta s így most már nemcsak állásukat, de szerzett nyugdíjogukat is elvesztették.

Egy sikkasztó tragédiája.

NAGYVÁRAD. Csák Máté itteni református esperes jogász fia, Andor, főnökének, Várady Zsigmondnak ügyvédi irodájából egy huszezer koronás takarékkönyvet és 600 korona készpénzt elsikkasztva, megszökött. Csák Andor csakhamar megkerült; a szabadkai rendőrség táviratban jelentette ugyanis Nagyváradra, hogy a szerencsétlen ifjú a palicsi fürdőben agyonlőtte magát; 200 korona készpénzt és a takarékkönyvet is megtalálták nála. Szülei már odautaztak.

Leégett torony.

NAGYVÁRAD. Minap reggel négy órakor kigyuladt a gör. kath. székesegyház tornya, amelyet most akartak restaurálni. Óriási lángoszlopok csaptak ki, amelyeket mértfelekde lehetett látni. A tűz fészket nagynehezen lehetett csak megközelíteni. Az oltási munkálatok, amelyeknek folyamán a harangokat sikerült megmenteni, és amelyek Raduh Demeter püspök jelenlétében folytak, délelőtt kilencz órára véget értek. A toronynak csupán falai maradtak meg.

Vérengző honvédhadnagy.

NAGYSZÖLLŐS. Minap a nagyvendéglőben a fiatalság együtt mulatott Várady Sándor szatmári honvédtiszttel. A hadnagy kihívó viselkedése nem tetszett a társaságnak és más szobába vonultak, amiért a hadnagy sértő kifejezéseket kiáltott utánuk. A sértegetésekre Niczky Sándor megyei tisztviselő intussal felelt, mire Várady kardot rántott, de lefegyverezték, később azonban kérésére visszaadták a kardját. Amikor a társaság hazamenni készült a vendéglőből, Várady ismét rájuk támadt, sőt kivont kardjával Kovács tanítót súlyosan meg is vágta. A társaság tagjai erre nekiestek a hadnagnak, elverték és a kardját összetörték. Az esetnek valószínűleg folytatása is lesz.

Nagy tűz.

OROSHÁZA. Veszedelmes tűz pusztított Orosházán minap éjjel, mely szélvihar esetén könnyen veszélyessé válhatott volna egy a környékre, mint egész Orosházára is. Így is nagy veszedelenjnel fenyegette a pályaudvar raktárait. A pályaudvar közelében, a vasut utczán Grósz Menyhért eczetgyár-telepe gyuladt ki éjjel után két órakor és a nagy szárazságban pillanat alatt annyira elhatalmasodott, hogy a bősé elemekkel szemben az önkényes tüzoltóság teljesen tehetetlenül állott. Az eczetgyártáshoz használt nagymennyiségű szesz egymásután robbant fel hatalmas detonációkkal, rémesen világítva bele rőt fényével az éjszakába. Nagy tápot adott a tűznek a telepen felhalmozott tizennyolcz vagon tűzifa, melynek magasra feltörő lángjától egymásután fogtak tüzet a szomszédos telkek épületei is. A láng belekapott Tenner Lipót gabonarakártaiba és az abban volt 18,000 métermázsza búzát elhamvasztotta, valamint elhamvasztotta Jenkő Ferencz vendéglős istállóját és jégvermét is, míg lakóháza csodával határos véletlenség folytán épen maradt. Grósz Menyhért lakóháza porig elhamvadt, míg istállójában három lova égett benn. A mentés a nagy hőség-

RIZSÁK JÁNOS

passaicei pénzküldő budapesti irodája
IV. Sütő-utca 6. szám alatt van.
Irodavezető: RIZSÁK MIHÁLY.

RIZSÁK JÁNOS, KÖZJEGYZŐ



Magyar pénzküldő és váltó intézete
127-2 ik UTCA, PASSAIC, N. J.

Pénzt a legpontosabban és lehetőleg leggyorsabban küld az ó-hazába. Az öt zse hajótársulatok meghatározott képviselője. Mindennemű közjegyzői okiratok szakszerűen kiállítanak és konzultációs hitelesítetnek. Jogi, katonai és telekkönyvi ügyekben pontossággal járok el. Reám bizott ügyekben pontosan és lelkiismeretesen járok el. Az utasokat személyesen elkísérem a hajóhoz. Utbaigazítást, felvilágosítást és tanácsot ingyen adok.

FIÓKÜZLETEK:
ALPHA, N. J. PHILLIPSBURG, N. J.
WHARTON, N. J. SOUTH BETHLEHEM, PA.

ben és a vízhiány miatt lehetetlen volt. A három tulajdonos kára a 100,000 koronát meghaladja és biztosítás révén vajmi kevés térül meg abból.

Kristóffy munkában.

SZATMÁRNÉMETHI. Kristóffy József volt belügy-miniszter ideérkezett. A vonatonál Nagy László, a volt szatmármegyei kir. biztos fogata várta a fődarabont és egyenesen Nagy László tanyájára hajtatott. Kristóffy egy új politikai párt szervezésének ügyében buzgólkodik. Ez alkalomból Nagy László tanyáján szűkebb értekezlet volt, melyen Kristóffy és Nagy László összeállították azoknak a megyei uraknak a névjegyzékét, akiket az új politikai párt eszméjének akarnak megnyerni. Az értekezlet hajnali három óráig tartott, amikor Kristóffy elutazott. A szatmármegyei párt szervezését Nagy László vállalta magára.

Gyermekek szerelmi drámája.

SZENTES. Gyovai Mihály szentesi földmives tizenégy éves fia annak rendje módja szerint udvarolt Fábít Mari tizenégy éves gyermekleánynak. Folyton a leány nyomában volt, eljárt a házukhoz s a serdületlen hajadon viszonozta a fiu legényes érzelmét s szívesen fogadta a hódolatot. A gyermekidill azonban olyan fordulatot vett, mely a büntető hatóság beavatkozását tette szükségessé. A „szerelmesek” összezdördültek és a tizenégy éves gavallér revolverből nyolcz lövést intézett a leányra, akit az utczán meglesett. Fábít Mari megsebesült, de szerencsére nem súlyosan. A fiatal bűnöst elfogták a csendőrök és a járásbíróház fogházába kísérték. Valatásánál kiderült, hogy féltékenységből előbb a leányt, azután önmagát akarta megölni.

Romboló tűz.

UNGVÁR. Mult csütörtökön délben a Rákóczi-utca egyik háza kigyuladt. A tűz csakhamar oly arányokat öltött, hogy egy óra után tizenkét ház állott lángokban. Eddig leégett: a régi zsinagóga, a gör. keleti templom, melyet régebben Ungváron és a környékén lakó gör. kereskedők használtak, továbbá az erdészeti kincstárnak három épülete és több magánház. Ugyanegy időben a város egy másik részéről is tűz hire érkezik. Itt a Medve-vendégfogadó tetőzete gyuladt ki és veszélyeztette a környékbeli házakat. A tüzoltóságon kívül, amely emberfeletti erővel működik, a katonai parancsnokság katonaságot küldött a vész színhelyére, amelynek segítségével a tüzet lokalizálni lehetett.

FARKASBARÁTSÁG.

Lengyel Zoltán és a királyi család.

A „Magyar Hirlap”-ból vesszük a következő kis mulatságos történetet:

Legalább is valószínű, hogy Ferencz József nem nagyon kedveli azt a fekete urat, akit a bécsi lapok esattogó fogakkal, kítátott, rémes szájjal, öklelő, nagy seprőbajuszszal rajzolnak. Ez az ur Lengyel Zoltán. Ausztriában vele ijeszítik a rosz gyerekeket.

— Légy jó, fiam, mert elvisz Lengyel Zoltán!
Nos hát Lengyel Zoltán elmondta ma a folyosón, hogy ő kezd udvarképes lenni. Barátságos viszonyba került a királyi udvarral, igaz ugyan, hogy ez a barátságos viszony a szó szoros értelmében farkasbarátság.

— Volt nekem. — beszélte Lengyel Zoltán — egy farkas-kölykőm. Ott nevelődött a házamban és mindnyájan nagyon szerettük. Csakhogy telt az idő, a farkaskölyök megnőtt és kezdte nagyon is gyakran viesorgatni a fogát. Családi tanácsot tartottunk s a tanácskozás eredménye az volt, hogy a farkasköly-

köt, miután már kezd nagyon is kimutatni a fogafehérét, odaajándékozuk az állatkertnek. Na, lett erre sirás-rivás. Kiváltképp a szakácsnénk, Szabó Lidia volt elkéserevde. Ő nevelte fel a kis farkast, szerette, mint egy gyermeket s nem akart a világot sem elszakadni tőle. Végre azzal vigasztáltuk meg, hogy minden vasárnap kimegyünk vele az állatkertbe, ahol viszontláthatja neveltjét, aki melleleg a gyöngéd nemhez tartozott. A farkaskölyköt ki is adtuk az állatkertnek, de a ketrecze fölé a következő felírást tettük:

Szabó Lidia nevelése.

Történt aztán, hogy egy időre elutaztunk Pestről s így rendes vasárnapi látogatásunkat nem tehetjük meg az állatkertben. Jó ideig nem láttuk a kis farkast, aki aközben nagy farkassá nőtt. Egy vasárnapon aztán újra kimentünk. De nagy meglepetés fogadott. A ketreczben három farkas volt. A mi farkasunk, egy himfarkas és egy kicsi kis farkaskölyök. Kérdeztük az őrt, hogy mi történt; így felelt:

— A nagyságos urék farkasa mellé odazártunk egy himfarkast, amelyet a király ajándékozott az állatkertnek. A király farkasa és a nagyságos uréké összebarátkozott s ebből a viszonyból származott ez a kis farkaskölyök...

— Így kerültem, — fejezte be Lengyel Zoltán elbeszélését — barátságos viszonyba a királyi udvarral. Ez is azonban csak farkasbarátság!

PAPP DEZSÓ úr

képviseli a Bevándorlót Passaicban. Előfizetési és hirdetési díjakat felvehet és nyugtázhat. Ajánljuk őt passaici honfitársaink pártfogásába.

SZABÓ S. NÁNDOR úr

a Bevándorló érdekében utazik jelenleg New York államban s később a többi magyar telepeket fogja meglátogatni. Előfizetési díjakat felvehet és nevünkben nyugtázhat. Kérjük honfitársainkat, fogadják Szabó urat szívesen.

TÓTH ISTVÁN úr

Buffalóban és környékén képviseli a Bevándorlót. Előfizetési és hirdetési díjak felvételre s nyugtázására fel van jogosítva. Miután Tóth István úr az ottani magyarság köréből tudósítani is fogja lapunkat, melegen ajánljuk őt honfitársaink figyelmébe és jóindulatába.

PETERMAN'S ROACH FOOD



Áldás a háziasszonyokra nézve

Egyszeri alkalmazásra megszabadítja még a legpiszkosabb lakást is svábbogaraktól, vízbogaraktól és mindennemű rovaroktól. „Peterman találmánya” poloskák és ezek tojásai ellen, kiirtja a poloskákat és megakadályozza keletkezésüket. Hajlítható csővel ellátott kannában. „Peterman hangyátápláléka” azonnal megszabadít hangyáktól. Az amerikai és a külföldi közönség egyöntetű véleménye az, hogy azok a szerek a legjobbak a világon.

WM. PETERMAN, VEGYÉSZ

54, 56, 58 West 13th street, New York City.
Kapható New Yorkban és az Egyesült Államokban minden gyógyszerárban.
50 centért egy-egy fontot tartalmazó kannát akár a svábbogarak, akár a hangyák ellen postán elküldenek mindenüvé.

OLVASCINKHOZ.

Dr. Pólya László úr ismét belépett lapunk munkatársai sorába. Mint ilyen előfizetési és hirdetési díjakat felvehet és nyugtázhat. Ajánljuk őt honfitársaink figyelmébe és pártfogásába.



Fényképezési

Müterem

Ha ezen hirdetést kivágja s behozza, minden tuczat kép után kap

INGYEN

egy életnagyságu képet.

A legjobb felvételek. Vasárnap is nyitva.

S. ROBINSON

fényképész
1716 Centre Avenue,
PITTSBURG, Pa.

A VILLAMVONATON

Bűnügyi regény az amerikai életből.

(Hatodik folytatás.)

— Hé, mit viszesz itt? — kérdezte a szerkes, mikor a holtat meglátta.

— Egy asszonyt, akit az éjszaka baleset ért. Ha felveszed szekeredre és elviszed Bragg lakására, jól megfizetek.

A paraszt ráállott.

Mikor elérték a vasuti hivatalnok lakását, a halottat letették egyik emeleti szobában. Bragg pedig a városba küldött koporsóért.

— Majd én gondoskodom mindenről, — jegyezte meg Bragg. — Csodálom, hogy nem látta tegnap senki ezt a leányt.

— Valószínűleg egy állomással előbb szállították le, — viszonzá a titkosrendőr kitérőleg.

— Gondolja, uram, hogy kocsin vitték az erdőbe?

— Valószínűleg.

— Tovább utazik ma Chicagoba?

— Még nem határoztam, — viszonzá Darrel. — Hány órákor jön a vonat?

— Tíz percczel hét előtt.

— De délnek már elment a vonat?

— Igen, négykor.

— Volna Bloomingtonban csatlakozásom, ha Burlingtonba akarok utazni?

— Igen.

Ebéd után Darrel még egyszer bajárta a falu környékét. E közben egyszer csak egy embert vett észre, aki egy táviró-oszlophoz támaszkodott.

Mikor az ember a lépteket meghallotta, hátrafordult.

Darrel szinte felkiáltott, úgy meglepődött: Harper Ellistont ismerte fel.

— Azt hittem, hogy Chicagoban vagy? — mondta Darrel barátja szeme közé nézve.

S ekkor észbe jutott az az arc, melyet az este az ablakon át látott.

— Hát te még itt vagy? — kérdezte Elliston mosolyogva kezét nyujtván a titkosrendőrnek.

Darrel hidegen felelt:

— Ezt nem értem, Elliston. Valami módon megtévesztettél, mert az éjjel Black Hollowban voltál.

— Tévedsz, volt a nyugodt válasz. — Csak a déli vonattal érkeztem.

— Akkor nem voltál Chicagoban!

— De igen, de csak egy óra hosszat maradtam ott, mert akit kerestem, már elutazott. Tüstént visszautaztam, de utközben az jutott eszembe, hogy hátha te még itt vagy, meg akartam tehát hallani, hogy mi újság van itt.

— Már délben megérkezte?

— Igen.

— Miért nem kerestél Bragg ur lakásán?

— Tán oda szálltál meg? — kérdezte Elliston csodálkozó hangon.

— Igen. És ha a vasutnál tudakozódtál volna utánam, meg is találtál volna.

— Tudakozódtam is, de még sem találta meg, — viszonzá Elliston.

— És hangosan nevetett Darrel elképedt ábrázatán.

A titkosrendőr igazán nem tudta, mit higyen barátja szavairól és cselekedeteiről.

— Harper, — kezdte el kis szünet mulva, — kérdeznék tőled valamit.

— És én őszintén feleljek, ugye? — egészítette ki Harper gúnyosan Darrel szavait.

— Ugy van!

— Csak ki vele! Halljuk!

— Nem voltál ma éjszaka Black Hollowban, mondd?

— Beesületemre nem! Legalább is hatvan mértföldnyire voltam, egy jó ismerősömmel.

— Be is tudnád ezt nekem bizonyítani?

— Hogyne, ha kell! De minek ez a furcsa vallatás? Csak nem hiszed rólam, hogy megcsallak?

— Nem, nem! Elkisérsz Bragg urhoz?

— Szívesen!

Szóttanul mentek a vasuti hivatalnok házához. Darrel a barátja különös magatartásán töprengett. Mert ámbár sokat megért már, de ilyen nagy talánnyal még nem volt dolga. Esküdni mert volna, hogy Elliston arcát látta a konyhá ablakában s Harper mégis szentül fogadkozik, hogy messze volt. Barátjában való hite némileg megrendült, bár semmi bizonyosat nem tudott ellene.

Elhatározta tehát, hogy próbára teszi barátját, vajjon gyanuja alapos-e?

Mikor a vasuti hivatalnok házához elérték, anélkül, hogy előre szólt volna valamit, bevezette Ellistont abba a szobába, amelyben a szép leány koporsóban nyugodott.

XII.

Meglepo nyilatkozat.

Darrel felemelte a leplet, mely a halottat elfödte, aztán tekintetét élesen Ellistonra szögezte, aki szánakozva nézte a szép leányt.

— Milyen szomorú arc! — jegyezte meg Harper félhalkan.

— És milyen csodaszép! — folytatta Elliston. — Ké ez a leány? Bragg uré talán?

— Nem ismered?

— Hogy én ismerem-e? Ugyan honnan?! Sose jártam ezen a vidéken.

— Ez a leány is idegen volt ezen a vidéken, Elliston, — viszonzá Darrel komolyan, még mindig Elliston arcát nézve. — A szegény Burlingtonból való s egy gazember ide hurczolta. Megérdemelné, hogy örökre börtönbe vessék, vagy felakasszák! Ismered Hubert Windert?

Darrel visszafójtott lélekzettel szögezte szeméit Harper Elliston arcába, de ez kiállította a próbát.

— Hubert Windert? — ismételt Elliston. — Sose hallottam ezt a nevet.

— Csak ugyan nem? — kérdezte Darrel látszólag csudálkozó hangon.

— Azt értem-e ezek a alatt a kérdések alatt, hogy engem valami összeköttetésbe hozol e leány halálával, vagy hogy én barátja volnék ennek a Hubert Windernek?

— Te játszod a mit sem tudót! — vágta

vissza Darrel keményen. — De ezzel nem tévesztesz meg engem! Ide nézz, Elliston, mit szólsz ehhez?

És elővette a kis dobozt, melyet a szegény tébolyodott leánynál talált, kinyitotta és odatartotta Elliston elé.

Elliston most alig észrevehetően megrezent, de azután közönyösen nézte a képet.

— Nos, ehhez mit szólsz? — kérdezte Darrel élesen.

— Csodálatos hasonlatosság! — viszonzá Elliston hidegvérűen. — De honnan ez a kép?




Gross Ede Brandler L.

Yorkville Boulevard

előkelő magyar kávéház a felsővárosban
1393 MÁSODIK AVENUE
a 72. és 73 utczák között
Tulajdonosok:
GROSS EDE és BRANDLER L.
MINDEN NAP CZIGÁNYZENE
Kitünő magyar ételek és jó italok
Pontos kiszolgálás
POMPÁS BILLIÁRD ASZTALOK

WARADY LAJOS

Hazai peres, — katonai ügyek pontos elintézése.
Pénzküldés az 6-hazába.
Az összes hajóvonalak képviselője.
HAZAK VÉTELE S ELADÁSA.
magyar közjegyző
449 S. BROAD ST., TRENTON, N. J.

DEUTSCH TESTVEREK

BANKHÁZA
317 East Houston st., NEW YORK.
Törvényes képviselő a legjobb hajóvonalnak, Hamburg, Bréma, Rotterdam, Antwerpen vagy Fiumén át a Cunard vonalon.
Pénzküldemények továbbítására az 6-hazába a legmegbízhatóbb czég.
KÖZJEGYZŐI HIVATAL.
Magyar kölcsönkönyvtár, tűzbiztosítás, csomagok kihozatala és hazaszállítása.
Levélezim:
DEUTSCH BROS.,
317 East Houston st., NEW YORK.

MONOPOL KÁVÉHÁZ

RUDNER és ROTH, tulajdonosok
NEW YORK 145 Második Avenue, a kilencedik utca sarkán
Kitünő ételek és italok
A Magyaroknak Kedvenc találkozási helye
Szombat és vasárnap este elsőrangú cigányzene

— Sybilla Osbornetól!
 — Sybilla Osbornetól!
 — Igen, ettől a leánytól, aki itt fekszik. Ha ez nem a te képed és ha nem te vagy az az ember, aki Osborne kapitányt meggyilkoltad és leányát tönkretetted, akkor én vesztettem el az eszemet.

És Darrel töltött pisztolyt rántott elő és a nyugodtan mosolygó gazember melléncségezte.

A titkosrendőr e fenyegető magatartására Elliston arca szint váltott s a biztos, nyugodt mosoly eltűnt róla.

— Mit? — kiáltott fel sértődötten. — Te pisztolyt szegesz rám, Darrel? Ez meglep! Ezt igazán nem vártam tőled, hogy nem bízol bennem. Hát ilyen gyenge lábon áll a barátságunk?

— Aki oly alattomos ember, mint te vagy, az nem barátom!

— E szerint, Darrel, engem gazembernek büntetnek tartasz? Remélem azonban, hogy meghallgatod a védelmemet! Nem akarsz mindjárt bilincseket is rakni a kezemre, lábamra és nem akarnál mindjárt lecsukni! Igazán, Darrel, ezt nem hittem volna rólad! No de meg fogod még bánni, hogy így jártál el velem, hanem a régi jó barátok nem leszünk többé. Tartóztass hát le!

— Talán csakugyan tévedés vagy félreértés forog fenn... — jegyezte meg a titkosrendőr.

— A te képed ez?

— Nem!

— Megesküszöl erre?

— Megesküszöm!

— És nem voltál az este Black Hollowban?

— Nem!

— Erre is megesküszöl?

— Meg!

És Elliston a szívére tette a jobb kezét és arca olyan ünnepies szint öltött, hogy Darrel mentegetődve vonta vissza gyanúsítását, bár kételyei még nem oszoltak el egészen. De nem akarta, hogy ezt mások is észrevegyék.

— Csak próbára akartalak tenni, Harper! — mondotta, kezét nyujtva a barátjának. — Hűséges vagy, igen és én boldog vagyok, hogy ezt tudom.

— Hát újra bízol bennem teljesen?

— Természetes!

— Köszönöm! Most pedig mondd el, mit tudtál meg ettől a szegény leánytól.

Darrel eleget tett Elliston kívánságának, de csak annyit közölt vele, amennyit jónak látott.

— Láttad is ezt a Hubert Windert? — kérdezte Elliston.

— Igen, egészen tisztán.

— No, az nem kellemes, ha az embernek hasonmása van s ez a hasonmás ilyen nagy gazember. Remélem, hogy valahogy téverésből nem akasztanak fel helyette engem! Mindenesetre azonban fontos felfedezést tet-

tél, barátom!

— Hogyan?

— Nos, ez a Winder valószínűleg Osborne kapitány gyilkosa.

— Ezt már én is gondoltam, — viszonzá Darrel.

— Igen, akkor ez az ember nemcsak hogy elrabolta Osborne kapitány leányát, de elkövette a legutóbbi gyilkosságot is. Aki egy ilyen ártatlan teremtést el tudott csábítani, az minden rosszra képes.

— Igaz!

— És akkor, Darrel, azt hiszem, hogy ez az ember, vagy a barátai voltak azok, akik a kunyhót eltorlasztották és felgyújtották, hogy a kellemetlen üldöző elől meneküljenek.

— Erre is gondoltam.

— De nézd, mi jut eszembe, Darrel. Ez a Winder és társa nyilván most azt hiszik, hogy beleégtél a kunyhóba. Nem volna jó meghagyni a gazokat a hitükben, még pedig olyképp, hogy átöltöznél valaminek?

— Nem, ez nem lehet.

— Miért?

— Mert az ellenségeim bizonyára átkutatják a tűz helyét. Nem lennek majd semmi nyomot s így el lennének árulva.

— Oh, nem olyan gyorsan látják el azok a dolgukat! — jegyezte meg Elliston.

— Én azt hiszem, hogy nagyon is gyorsan! No de mindegy. Követni fogom a tanácsodat.

— Jó. Kövesd is. És minek öltözködjél? Darrel nevetett.

— Ne légy olyan kíváncsi, barátom. Hiába öltözném át, ha az ismerőseim megtudnák.

— Talán nem bízol bennem?

— De igen. Ám ezuttal megőrzöm a titkot.

— Igazad van. Jól teszed! — felelte Elliston.

Darrel még este elkísérte Sybilla Osborne tetemét Burlingtonba. Kötelességének tartotta, hogy e teendőt maga lássa el.

Elliston néhány óráig vele utazott, azután kiszállt, mert, mint mondta, vissza akar utazni Waldburybe, hogy — ezt a reményét fejezte ki, — néhány nap múlva viszontlása Darrelt.

Mikor a titkosrendőr Burlingtonba ért, kellemetlen meglepetés várt rá. Egy rendőrtiszt kezét a vállára tette s így szólt:

— A törvény nevében ön foglyom!

— Mi? Mit jelentsen ez? — kérdezte Darrel boszusan.

— Mert megölte Osborne kapitányt s ennek leányát.

XIII.

Gaz tervek.

Harper Elliston, ez egyszer életében csakugyan megtartotta szavát.

Csakugyan Waldburybe utazott és ott szo-

[New York, Hazleton, Wilkesbarre

NÉMETH JÁNOS

v. cs. és kir. konzuli ügyvivő

Hajójegyekre, pénzküldésre és közjegyzői ügyekre a legmegbízhatóbb és legpontosabb banküzlet

Levélczím: NÉMETH JÁNOS

457 WASHINGTON STR., NEW YORK, N. Y.

BEJCZY SANDOR

delrayi bankja a legrégebb Michigan államban. Pénzt küld biztos felelősség mellett. Hajójegyek eredeti áron minden vonalra. Fényes szalonüzletében vidéki honfitársak is kellemes otthont találnak.

Czím: ALEX BEJCZY, 2112 River st., DELRAY, Mich., SAJÁT HÁZÁBAN.

RAJCS ZOLTÁN úr

Canadában és az Egyesült Államokban utazik a Bevándorló érdekeiben. Előfizetési díjakat felvehet és nevünkben nyugtázhat. Rajcs Zoltán urat különösen ajánljuk honfitársaink figyelmébe.

REICHMAN TIVADAR úr

képviseli Freelandon és környékén lapunkat. Előfizetési díjakat felvehet és nyugtázhat. Ajánljuk őt ottani honfitársaink figyelmébe.

HA BETEG

és szüksége van megbízható orvosokra, úgy forduljon bizalommal

ERPF ARTHUR

őhazai okleveles gyógyszerészhez

PITTSBURGHBA

ahol kapható mindennemű hazai gyógyszer és különlegesség, továbbá szépitők és pipere cikkek.

Ugy hazai mint itteni receptek pontosan készíttetnek. Póstaí megrendeléseknek pontosan eleget tesznek.

Pontos cím:

LINCOLN PHARMACY
Pittsburg, Pa — 2307 Forbes street.

LEGJOBB, LEGOLCSÓBB

hazai regény és imakönyvek, hangszerek és kották, valamint mindennemű hazai importált árucikkek FALKENSTEIN SOMA-nál szerezhetők be.

— Irjon árjegyzékért. —

FALKENSTEIN SOMA,

a „Bevándorló“ new yorki megbízottja.
314-316 E. 9th St., 1. floor. New York.

EURÓPAI GYÓGYINTÉZET.



Bármily régi betegségben is szenved s ha orvosai ez ideig hiába gyógykezelték, forduljon bizalommal hozzánk. A mi európai gyógyintézetünkben mindennemű betegségek gyorsan és sikeresen kezeltetnek.

ORVOSI TANÁCSOT INGYEN ADUNK.

Redelő-órák hétköznapon reggel 9 órától esti 8 óráig, ünneppnap délelőtt 10 órától délután 3 óráig.

EUROPEAN MEDICAL INSTITUTE

402 GRAND ST. — PITTSBURG, PA.

CHICAGO ÉS KÖRNYÉKE MAGYARSÁGÁNAK FIGYELMÉBE!

Dr. BOTTLIK LAJOS

BUDAPESTI EGYETEMES ORVOSTUDOR

volt csász. és kir. katoniorvos, a magyar kir. posta, távirtda és telefon, a m. kir. államvasutak és a csász. és kir. Kassa-Oderbergi vasut volt orvosa

Jelenleg chicagói kórházi igazgató-főorvos, konzulátusi orvos, a legkülönfélébb és legsúlyosabb betegségeket a legtudományosabb alapon és az orvosi tudomány eddig elért legmagasabb színvonalán, a legjobb eredménnyel gyógyítja. Különös szakképzettséggel gyógyít mindenféle férfi és női betegségeket a legnagyobb TITOKTARTÁS mellett jótállással. — Levelekre válaszol:

Dr. LOUIS BOTTLIK

420 SO. HALSTEAD STREET. — Telephone: Monroe 1116. — CHICAGO, ILL.

kott szállását kereste fel.

Déltájban Darrel lakása felé irányította lépteit.

— Azt hiszem, Nelly nem lesz elragadtatva, ha meglát, — mormolta magában, mikor esengetett az ajtón.

— Itthon van Nelly kisasszony?

— Igen. Valaki van nála és nem fogad most senkit.

— Ugy, talán nagyobb társaság? Több barátjával?

— Nem, hanem egy fiatal ur, — felelte a vén néger cseléd.

— Egy ur?

Elliston összehuzta szemöldökét. Éppen nem kellemes neki, hogy Nelly kivüle más férfit is fogad.

— De engem talán mégis elfogad Nelly kisasszony, ha tudja, hogy én vagyok itt?

S egyszerűen félretolta a néger cselédet s bement az egyik földszinti szobába és türelmetlenül várt, míg Nelly bejön.

Néhány perc múlva Nelly csakugyan be is jött.

Öröm sugárzott fiatal arcáról.

Elliston azt hitte, hogy jómaga okozta ezt az örömet s ezért édeskés szívességgel köszöntötte a leányt.

— Nem örül, hogy lát, Nelly? — kérdezte. Egy héttig távol voltam s azt hittem, hogy örülni fog, ha eljövök.

— Nincs okom, hogy jobban örüljek a látogatásának, mint azelőtt, — viszonzá Nelly hidegen. — Látta a bányámat?

— Igen.

— Hol van most?

— Azt hiszem, Burlingtonban.

— Jól van?

— Mikor tegnap elváltunk, egészen vidám volt. Nem irt önnek?

— De igen. Valami kis városból.

Mialatt beszélgettek Elliston többször esdálkozva nézett a leányra és elhatározta, hogy meg fogja nyerni ezt a leányt, még ha a leány akarata ellenére is. Ma még egyszer megkísérli békés uton, mielőtt erőszakot alkalmazna. E ezélebből, hogy kis bátorságot merítsen, eljött előtte kiivott néhány pohár pálinkát.

(Folytatás következik.)

The Friedman Print

215 BOWERY NEW YORK

Elvállalja alapszabályok s mindenemű nyomtatványok elkészítését. Kétféle felszerelt magyar nyomda. A „BEVÁNDORLÓ“-T ITT KÉSZITIK. Elv: csinos kiállítás olcsó árak mellett.

ÖT NAP A CSENDES VIZEN

NEW YORKBÓL NEW ORLEANSBA

A Southern Pacific Útján

Személyszállító hajók

NEW YORKBÓL MINDEN
SZERDÁN DÉLBE INDULNAK.

New Orleansban kapcsolatunk van az összes vasutakkal minden helyhez

Louisianában, Texasban, New Mexicóban, Arizonában és Californiában

Kérdezősködhetni New York, Broadway 1 vagy 349 sz. alatt

I. BOSS
111 SECOND STREET — — — PASSAIC, N. J.
Mindenféle szivarok és dohányok importálása.
KOLÓNUSSEN JÓ A KOSSUTH ÉS GRÓF
BATTHYÁNYI DOHÁNY
Megrendelések nagyban és kicsinyben vidékre is

CHARLES R. KEAR

HARRY F. POTTER

elnök

pénztárnok

ELSŐ NEMZETI BANK

First National Bank

MINERSVILLE, PA.

Alapított 1864-ben. Schuylkill-County legöregebb nemzeti bankja.

Alaptőke \$50,000,00

Tartalékalap és szét nem osztott nyereség \$75,000,00

Elfogad pénzbetétet és a pénzt csek alapján vagy szóbeli felkérésre azonnal visszafizeti.

Pénzküldéseket a világ bármely részébe bank- vagy postautalvány útján eszközöl.

THE "STATE BANK"

AZ ÁLLAM BANKJA.

378 Grand Street, New York City.

Elnök Richard O. L., alelnök Kohn Arnold, másodalelnök Burckett L. Walter, pénztáros Voorhis A. I., alpenztáros Kneisel János.

Tőke, felesleg, nyereség, több mint \$1,000,000

Betétek több mint 16,000,000

Pénzküldeményeket elfogadnak a világ minden részébe.

Hajójegyek minden vonalra kaphatók.

KÉPVISELŐINK.

A Bevándorlót a következő urak képviselik a következő helyeken olyképp, hogy erőfeszítési díjakat felvehetnek és nevükben nyugtázhatnak:

Krupcsinszky Adolf ur Elizabethport, N. J.
Makray Jenő ur South River, N. J.
Panykó István ur New Brunswick, N. J.
Perbeth Ferencz ur Union City, Conn.
Getsy János ur Torrington, Conn.
Sághy József ur Wells Creek, Pa.
Terhán János ur Yonkers, N. Y.

Ami Kedvelt Bankárunk

JOS. TOMCSÁNYI

Homestead, Pa. Duquesne, Pa.

MEGBIZHATÓ BANKÁROK

E rovat alatt oly bankcégeket nevezünk meg, amelyekhez honfitársaink bátran fordulhatnak pénzküldés vagy pénzbetétek czéljából.

NEW YORK ALLAM.

Knauth, Nachod és Kühne, 15 William street, New York.

Kiss Emil, 104—2nd Ave., New York.

Németh János, 457 Washington street, New York.

Deutsch Testvérek, 317 Houston street, New York.

Pénzküldés, hajójegyiroda és közjegyzői hivatal The Oriental Bank, 182—184 Broadway, New York.

Csekkontó, hitellevelek, külföldi értékpapírok megvétele és eladása.

PENNSYLVANIA ALLAM.

B. Hendler, successor to A. Hendler Sen. & Co. Cassandra.

Pénzküldemények Magyarországra és Európa bármely részébe olcsón, gyorsan és biztosan. Hajójegyek az összes vonalakon az ó-hazába és az ó-hazából sehol olcsóbban nem kaphatók.

First National Bank, Első Nemzeti Bank, Minersville.

Alaptőke \$50,000.00, tartalékalap és szét nem osztott nyereség \$75,000.00. Elnök Charles R. Kear, pénztáros Hary F. Potter.

Róth József és Fiai, a monongahela völgynek legregibb bankháza, saját épületében, ötödik Ave. és Locust street sarkán, McKeesport, Pa.

Pénzküldés az ó-hazába gyorsan, pontosan a legolcsóbb árfolyam mellett. Hajójegy eladás az összes vonalakra a legalacsonyabb árak mellett. Közjegyzői okiratokat szakértelemmel kiállítanak és a konzulatusi hitelesítést beszerzik. Jos. Roth and Sons.

Hungarian American Savings & Trust Co., Duquesne Magyar Amerikai Takarékos és Hitel Társulat, Duquesne.

Alaptőke és fölösleg 175,000.00 dollár. Pennsylvania állam legerősebb bankháza egyik és az egyedüli magyar államilag ellenőrzött magyar bank Amerikában. Igazgatói és részvényesek magyarok. Felső két százalékos csekk számlára, 4 százalékos betéti számlára. Pénzküldés, hajójegy eladási és közjegyzői iroda.

Klein Jakab, magyar bank és váltóüzlete, 1340 Penn Avenue, Pittsburg.

Megbízható pénzküldő és hajójegy elárúsító. Kétféle közjegyzői okiratokat és elvállalja hazai ügyek elintézését.

Tomcsányi József, Homestead és Duquesne.

MICHIGAN ALLAM.

The People's Savings Bank, A nép takarékos bankja, Detroit.

Alapított 1871, tőke \$500,000, fölösleg \$350,000, takarékosbetétek 11,000,000. M. W. O'Brien elnök, F. A. Schulte alelnök, Geo. E. Lawson pénztáros, J. R. Bodde segédpenztáros, R. W. Smylie ellenőr, J. T. Keena jogtanácsos. Flórküzet Grattot Ave., elnökvezető Ino. N. Wolfschlager.

MISSOURI ALLAM.

The Farmer's & Miner's Trust Company, a gazdák és bányászok truszt kompániája, Bonne Terre.

Bejegyezett 1890-ben. Tőke \$100,000.00. R. R. S. Parsons elnök, F. J. Thomure alelnök, F. M. Dearing titkár és pénztáros.

OHIO ALLAM.

Perozel Lajos, 532-534 Pearl street, Cleveland.

WISCONSIN ALLAM.

Merchants and Savings Bank, Kereskedelmi és takarékos bank, Kenosha.

Wisconsin állam felügyelete alatt. H. B. Robinson elnök. Tőke \$25,000. Elad hajójegyeket minden vonalra. Pénzeket elküld a világ bármely részébe. Takarékosbetéteket elfogad.

NEW JERSEY ALLAM.

Rizsák János, 128 Second street, Passaic.
The People's Bank & Trust Company, 185 Main Ave. Passaic.

Népbank és truszt kompánia. Elfogad betéteket és kamatokat fizet utánuk. Csekkontókat nyit. Tőke és fölösleg 330,000.00 dollár.

Chester Frank Dyer urnak, az amerikai Egyesült Államok budapesti főkonzulának irodája Budapesten, V. Wurm-udvar 21. szám alatt van. A főkonzul személyes ügykezelésének irodája: Fiume, Andrassy ut 21. Magyar amerikaiak, akik az ó-hazában nehézségekkel találkoznak, forduljanak oda.